



## LE BULLETIN MUNICIPAL

Actualités et informations de la commune DECEMBRE 2018 - N°1



Actualités et informations de la commune de Treffendel DECEMBRE 2018 - N°1

Aménagement centre bourg  
Page 10

Zoom sur la Médiathèque  
Page 15

Comice Agricole  
Page 18

[www.treffendel.fr](http://www.treffendel.fr)



## HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MAIRIE ET DE L'AGENCE POSTALE COMMUNALE

Tél : 02 99 61 00 71

e-mail : [accueil@treffendel.fr](mailto:accueil@treffendel.fr)

Site Internet : [www.treffendel.fr](http://www.treffendel.fr)

mardi au vendredi : 08h00 à 12h00

samedi : 09h00 à 12h00

**Dernière levée postale :**

en semaine à 15h45

le samedi à 11h30

**La poste la plus proche :**

Plélan-le-Grand 02 99 06 95 70

ouvert du lundi au vendredi de

9h00 à 12h00 et de 14h00 à 17h30

samedi : 9h00 à 12h00

## HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MEDIATHEQUE DE TREFFENDEL

Tél : 02 99 06 13 21

mercredi : 10h30 à 12h30

et de 16h00 à 18h30

jeudi : 16h30 à 18h30

samedi : 10h30 à 12h30

e-mail : [bibliotheque.treffendel@orange.fr](mailto:bibliotheque.treffendel@orange.fr)

## HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MEDIATHEQUE DE PLELAN-LE-GRAND

Tél : 02 99 61 80 03

e-mail : [mediatheque.plelan@wanadoo.fr](mailto:mediatheque.plelan@wanadoo.fr)

Site Internet : [mediaplelan.free.fr](http://mediaplelan.free.fr)

**Bibliothèque :**

mardi : 16h30 à 19h

mercredi : 10h à 12h / 14h à 18h

vendredi : 16h à 19h

samedi : 10h à 12h / 14h à 17h30

**Espace multimédia :**

mercredi : 14h à 17h30

jeudi : 14h à 16h

vendredi : 17h à 21h

samedi : 10h à 12h / 14h à 17h

## PERMANENCES DES ÉLUS A LA MAIRIE sur rendez-vous

*Françoise Kerguelen, Maire*

*Laurent Persehaie, 1<sup>er</sup> adjoint : le samedi, semaines paires.  
Urbanisme, finances.*

*Chantal Le Rossignol, 2<sup>e</sup> adjointe : le mardi matin.  
Affaires scolaires, périscolaires, jeunesse, famille.*

*Bernard Hervault, 3<sup>e</sup> adjoint : le mardi et mercredi matin.  
Bâtiments communaux, service technique.*

*Patricia Baudais, 4<sup>e</sup> adjointe : le mardi après-midi.  
Vie associative, culture, communication.*

*Pierre Persehaie, délégué à la voirie.*

## SOMMAIRE

Editorial	3
Décisions du Conseil Municipal	4 à 7
Activités municipales	8 à 22
Vie associative	23 à 36
Informations territoriales	37 à 42
En Brocéliande	43
Informations diverses	44 à 47
Activités économiques	48 à 51

## HORAIRES D'OUVERTURE DES DÉCHÈTERIES

**PLELAN-LE-GRAND (02 99 61 87 27)**

lundi, jeudi : 8h30 à 12h00 et 13h30 à 18h00

samedi : 8h30 à 12h30 et 13h30 à 17h30

**LE VERGER (02 99 07 45 55)**

lundi, mercredi, vendredi : 8h30 à 12h00 et 13h30 à 18h00

samedi : 8h30 à 12h00 et 13h30 à 17h00

## BULLETIN MUNICIPAL N° 1 - DECEMBRE 2018

Direction de la publication : Françoise KERGUELEN, Maire

L'équipe rédactionnelle : F. Kerguelen, P. Baudais, C. Banchereau, P. Raffégeau, M. Raulline, G. Robin

Saisie des textes et mise en page : Jacqueline Tirel - Impression : imprimerie Pierre de Guer

Tirage 500 exemplaires Dépôt légal à parution

Comme l'année passée, le bulletin de décembre est le moyen de faire le point sur les actions et chantiers en cours sur la commune et de vous annoncer les nouveautés. C'est aussi pour les associations le moyen rapide de vous communiquer leurs informations sur les temps forts et animations à venir.

Je sais les attentes que vous avez sur la réinstallation d'une boulangerie sur Treffendel. C'est pourquoi ce dossier fait l'objet d'un encart spécifique que vous trouverez en page intérieure. Mais, je tiens ici à remercier encore une fois, le Bar Tabac Presse Sevestre ainsi que les nombreux bénévoles du dimanche qui maintiennent ce service en assurant le dépôt vente du pain sur la commune.

2018 aura été une année riche en travaux pour le mieux-être et le mieux vivre à Treffendel.

Ainsi, outre la deuxième tranche de l'aménagement du bourg, d'autres travaux, moins visibles, mais tout aussi importants ont jalonné l'année, certains en cours de finalisation.

Tout cela sera développé par les adjoints sur les différentes thématiques dont ils ont la charge.

Sur ce dernier trimestre 2018, un nouveau service a été mis en place par la Communauté de Communes de Brocéliande : le SIJ (Service Information Jeunesse) qui propose des permanences sur les communes de Bréal et Plélan. Le SIJ est un lieu d'informations destiné aux 11-30 ans et s'adresse aux collégiens, lycéens, étudiants, mais aussi aux parents et aux associations... n'hésitez pas à vous y rendre. Pour les plus jeunes, vous pouvez aussi retrouver le SIJ sur Facebook.

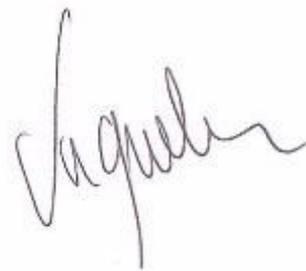
L'année 2019 verra l'ouverture du multi accueil dans le nouvel équipement Maison de l'enfance et des services sur Plélan le Grand. Cet espace collectif dédié à la petite enfance devrait ouvrir en septembre 2019.

Enfin, pour les footballeurs du club de l'Eskouadenn et des clubs alentours, 2019 sera aussi la réalisation du terrain synthétique sur notre commune. Pour rappel, la Communauté de Communes de Brocéliande s'est engagée à porter deux terrains synthétiques sur son territoire, l'un positionné à Bréal sous Montfort et l'autre à Treffendel. Ces deux équipements seront réalisés simultanément.

Enfin, en cette année 2019, Treffendel accueillera le Comice Agricole du Canton de Plélan le Grand, qui fêtera ses 70 ans. Je compte sur vous tous et souhaite que vous soyez nombreux à vous déplacer pour cette grande fête familiale et professionnelle. Une occasion pour certains d'entre vous de découvrir les pratiques, les matériels et techniques, mais aussi les animaux et produits issus de notre territoire, de rencontrer des femmes et des hommes riches de connaissances et voulant partager leur métier.

Je vous souhaite de belles fêtes de fin d'année et vous donne rendez-vous aux vœux de la municipalité le vendredi 4 janvier 2019.

*Françoise Kerguelen,  
Maire*




INVITATION



VŒUX DE LA MUNICIPALITÉ  
Vendredi 4 janvier 2019  
à 19h00

### Séance du jeudi 14 juin 2018 (principales délibérations)

#### **Droit de Prémption Urbain**

A l'unanimité, le conseil municipal, décide de ne pas faire valoir son droit de prémption urbain sur les parcelles :  
B 1480 / B 1190 / B 1198 / B 1403 / B 1717 / B 1722.

#### **Lancement de la programmation de l'Urbanisation**

A l'unanimité, le conseil municipal valide le lancement du lotissement « le champ du bois » suivant l'échéancier à envisager :

- dépôt permis d'aménager à partir d'août 2018 ;
- travaux de viabilisation à partir de mars 2019 – juin 2019 ;
- travaux de finition du lotissement du Closel : juin 2019 (dont jeux pour enfants prévus dans le bas) ;
- la création du rond-point doit se faire lors de cette 1<sup>ère</sup> phase de viabilisation du lotissement du Champ du bois soit au plus tard en juin 2019 ;
- premières maisons à partir de 2020 et à lisser sur 2 ans (2020 – 2021).

#### **Réserves « Incendie » : positionnement communal**

Au vu des précisions apportées par le SDIS, le conseil municipal décide, à l'unanimité, de prendre en charge le remplissage des réserves incendie privées d'exploitations agricoles dans le cas où les réserves incendie auraient été réquisitionnées par le Maire pour un sinistre « Incendie » de grande ampleur. Cette prise en charge ne concerne pas le cas d'un sinistre Incendie sur les exploitations agricoles.

#### **Construction de la nouvelle station d'épuration : mission SPS et contrôle technique**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité moins une abstention, de retenir l'offre du cabinet DEKRA pour un montant de 3 800 € HT pour le contrôle technique dans le cadre de la construction de la station d'épuration.

#### **Groupe scolaire : remplacement des portes extérieures**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, d'accepter le devis de l'entreprise MAUNY pour le remplacement de l'intégralité des portes extérieures du groupe scolaire pour un montant de 40 269,92 € HT.

#### **Salle de sports : réfection du sol sportif**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, de retenir l'offre de la société ADRS BRO 5 d'Inguiniel à raison de 40 528,80 € TTC.

#### **Salle de sports : étude de sol**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, de retenir l'offre de Labosport à raison de 2 830 € HT.

#### **Tarifs cantine année 2018 - 2019**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de fixer les tarifs de cantine comme suit :

- tarif Enfant – Commune = 3,53 € le repas ;
- tarif Enfant – Hors Commune = 4,90 € le repas ;
- tarif Adulte = 5,75 € le repas.

D'appliquer ces tarifs pour la rentrée scolaire 2018 – 2019.

#### **Tarifs Garderie : année scolaire 2018 - 2019**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de fixer les tarifs « garderie » comme suit :

- 1,06 € de l'heure – facturé à la ½ heure soit 0,53 € la ½ heure ;
- maintien de la gratuité du goûter ;
- maintien de la gratuité sur le créneau horaire TAP (de 15h30 à 16h30) le mardi (école « Aurelie Nemours ») et le jeudi (école « Saint-Malo ») pour les élèves de Maternelle ;
- d'appliquer ces tarifs pour la rentrée scolaire 2018 - 2019.

### Séance du jeudi 12 juillet 2018 (principales délibérations)

#### **Règlement Général de Protection des Données : (RGPD) – Convention avec le CDG35**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'adhérer au service de délégué à la protection des données mutualisé du Centre de Gestion de la Fonction Publique territoriale d'Ille-et-Vilaine

#### **Droit de Prémption Urbain**

A l'unanimité, le conseil municipal, décide de ne pas faire valoir son droit de prémption urbain sur les parcelles :  
B 1435 / ZD 77.

#### **PLUi : Prescription d'une procédure de révision allégée pour une modification du périmètre de la zone NPL1 et réduction en parallèle de la zone agricole limitrophe**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de solliciter la Communauté de Communes de Brocéliande pour lancer une procédure de révision allégée pour une modification du périmètre de la zone NPL1 et réduction en parallèle de la zone agricole limitrophe.

## Séance du jeudi 12 juillet 2018 (principales délibérations) suite

**Parcs d'Activités « le Breil » et « La Gare » : nomination des rues**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de nommer les rues des Parcs d'Activités « le Breil » et « la Gare » de la façon suivante :

Rue des Maréchaux, Rue des Tonneliers, Rue des Cordeliers, Rue des Chaudronniers, Rue des Sabotiers.

**Terrain de foot-ball synthétique échange de terrain**

Pour l'implantation du futur terrain de foot synthétique la commune a dû procéder à un échange de terrain avec les propriétaires des terrains limitrophes, un accord a été validé à l'unanimité.

**Mise en place d'un règlement pour les demandes de dérogations de scolarité**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accepter les dérogations possibles à la scolarité sur et en dehors de l'école publique de Treffendel et selon les cas, de solliciter une participation financière auprès des communes concernées pour les fournitures scolaires et le budget pédagogique.

**Ecole publique, subvention exceptionnelle : spectacle « Hip Hip Pirates »**

Le conseil municipal décide, d'accorder une subvention exceptionnelle de 350 € à l'Amicale Laïque de l'école « Aurelie Nemours » pour le spectacle Hip Hip Pirates ayant eu lieu le samedi 28 avril 2018, à raison de 6 voix pour, 2 voix contre et 4 abstentions.

**Service périscolaire : création d'un poste d'Adjoint Technique**

Le conseil municipal décide à l'unanimité :

- de créer un poste d'Adjoint technique à raison de 13 heures par semaines scolaires, à compter du 1<sup>er</sup> septembre 2018.
- de recruter un contractuel au poste d'Adjoint technique pour remplacement d'un agent indisponible pour conventions personnelles à raison de 12 heures par semaine scolaire à compter du 1<sup>er</sup> septembre 2018.

**Renouvellement des conventions TAP – 2018 / 2019**

le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accepter, les animations TAP pour l'année 2018 – 2019 à raison d'un montant total de 9 397 €.

**Coordination TAP – année 2018 - 2019**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de renouveler la convention « coordination TAP » avec l'entreprise Brocéliande Informatique de Proximité (BIP) de Treffendel, pour l'année scolaire 2018 – 2019.

**Hangar communal : travaux de bardage**

Le conseil municipal décide, à raison de 10 voix pour, une abstention et une voix contre, de retenir le devis de l'entreprise JUBLAN de Saint-Péran pour les travaux de bardage de l'extension du hangar communal à raison de 5 863,02 € TTC.

**Installation Classée, restructuration d'un élevage de veaux**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'émettre un avis favorable à la demande présentée par l'EARL HERVAULT pour un projet relatif à la restructuration de l'élevage de veaux et la mise à jour du plan d'épandage.

**Médiathèque : modification d'un jour d'ouverture**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de remplacer l'ouverture du mercredi par le jeudi de 16h30 à 18h30.

**Implantation d'une antenne : convention « Free Mobile »**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accepter que la Société FREE MOBILE implante une antenne sur la parcelle communale cadastrée section ZB N° 68 au lieu-dit « Les Nouettes » pour une emprise au sol de 19,80 m<sup>2</sup> moyennant un loyer annuel de 5 000 €.

**Collège de l'Hermine Plélan-le-Grand – reconduction du forfait ménage pour salle polyvalente**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de fixer à un montant de 100 € le forfait ménage pour la location de la salle polyvalente par le collège de l'Hermine de Plélan-le-Grand, suite à la location du 13/06/2018.

## Séance du jeudi 13 septembre 2018 (principales délibérations)

**Aménagement du centre-bourg**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, pour les travaux d'aménagement de la rue de Brocéliande et abords de l'église, d'approuver :

- la régularisation de l'avenant N° 03 de l'entreprise PEROTIN, pour un montant de 16 730,76 € TTC ;
- l'avenant N° 01 de l'entreprise LEROY-Paysages, pour un montant, en moins-value, de -3 864 € TTC ;
- l'avenant N° 04 de l'entreprise PEROTIN, pour un montant de 23 471,94 € TTC (travaux de fin de chantier).

**Travaux de clôtures**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, d'accorder le devis de CLO35 d'un montant de 4 006,73 € TTC pour la réfection de la clôture des terrains de la zone de la mairie et de la place de l'église.

**Programme de voiries**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité :

- d'accepter le devis d'EUROVIA pour un montant total de 5 798,52 € TTC

- route du bas-bourg = 256 m<sup>2</sup> = 1 935,36 € TTC
- route du terrain de football = 511 m<sup>2</sup> = 3 863,16 € TTC

- d'accepter le devis de PEROTIN pour les travaux de reprise d'enrobés à l'école pour un montant de 1 997,28 € TTC.

### Séance du jeudi 13 septembre 2018 (principales délibérations) suite

#### **Construction de sanitaires publics sur la place de l'église**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, de retenir la proposition de l'entreprise SAGELEC d'Ancenis (44154) à raison de 29 880 € TTC pour la fourniture et la pose de sanitaires publics sur la place de l'église.

#### **Salle de sports**

Le conseil municipal décide, à raison de 12 voix pour et une abstention, d'accepter le devis de B2S Breizh Services Sols de Langueux pour un montant maximum de 6 000 € HT pour la correction de la planimétrie par rabotage et ponçage du sol sportif de la salle de sports.

#### **Règlement pour les demandes de dérogation de scolarité : modification de la délibération du 12 juillet 2018**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, de modifier la délibération du 12 juillet 2018 de la façon suivante :

- la commune de Treffendel accorde la dérogation de scolarité d'enfants (Maternelles et Primaires) à l'école publique « Aurélie Nemours » lorsque les parents déménagent et qu'ils souhaitent terminer la scolarité de leur(s) enfant(s) à Treffendel.

#### **T.A.P. : convention « Eskouadenn »**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accorder à l'association « Eskouadenn de Brocéliande » une convention pour l'organisation de TAP à raison de 54 séances x 30 € soit un montant de 1 620 €.

#### **Création d'un poste non-permanent pour accroissement temporaire d'activité : dépôt de pains et journaux**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de créer un poste non-permanent pour accroissement temporaire d'activité à raison de 4 h par semaine, le dimanche, pour une période d'une année du 1<sup>er</sup> octobre 2018 au 30 septembre 2019, au grade d'adjoint d'animation.

#### **Actualisation de la délibération du 10 décembre 1999 au sujet des « avantages en nature » du personnel communal**

Le conseil municipal décide à l'unanimité :

- d'accepter le nouveau système d'évaluation des avantages en nature pour le calcul des cotisations pour l'ensemble des agents de la commune ;
- d'adopter le tarif URSSAF pour les avantages en nature, notamment pour les repas, révisé chaque année.

### Séance du jeudi 11 octobre 2018 (principales délibérations)

#### **Projet « Boulangerie » : acquisition d'une propriété bâtie**

Pour la création d'une boulangerie, le conseil municipal décide à raison de 10 voix pour, une opposition et deux abstentions, d'accorder l'acquisition des parcelles bâties N° 932 et 1601, ainsi que la parcelle B N° 933 en indivis pour moitié au prix global de 89 000 €. Ces biens se situent à proximité des commerces existants.

#### **Demande de subvention Département et F.I.S.A.C.**

Le conseil municipal décide à raison de 10 voix pour et 3 abstentions, de solliciter une aide financière auprès du Département et F.I.S.A.C., dans le cadre d'un appel à projets pour un financement éventuel au titre d'amélioration de l'accessibilité des services au public pour l'acquisition du bâtiment + les travaux estimés avec diverses études et l'achat du four, soit un montant de 451 736,50 € HT, en souhaitant un prévisionnel à hauteur de 20 % soit une aide financière de 90 300 €.

#### **Droit de Prémption Urbain**

A l'unanimité, le conseil municipal, décide de ne pas faire valoir son droit de préemption urbain sur les parcelles : B 505 / B 1260 / B 1626 / B 1277.

#### **Subvention OGEC**

Après en avoir délibéré, le conseil municipal décide, à l'unanimité, de diminuer la subvention globale de l'OGEC, d'un montant de 2 324,50 €. Elle sera retirée au montant voté lors du Budget Primitif 2018, au titre de subvention de régularisation, suivant les effectifs de septembre 2018, ce qui porte le montant définitif pour l'année 2018 à 67 760,26 €.

#### **Indemnité de gardiennage église – Année 2018**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, d'accorder à la paroisse « Saint-Judicaël en Brocéliande » une indemnité d'un montant de 120,97 € au titre de gardiennage de l'église pour l'année 2018.

#### **Redevance Assainissement : tarifs 2019**

Le conseil municipal décide, à l'unanimité, de fixer les tarifs redevance « assainissement » pour l'année 2019 ainsi :

- part fixe = 50 €
- part proportionnelle = 1,55 € le m<sup>3</sup>

## Séance du jeudi 11 octobre 2018 (principales délibérations) suite

**ONF : plan de coupes de bois sur terrain communal**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de fixer :

- à 15 € le stère pour le plan de coupe de bois sur la parcelle ZC 59, ainsi que pour le bois (pied de chêne) à la station d'épuration ;
- à 10 € le stère pour le bois de branchages au lotissement la Cour Détoc ;
- à 6 € le stère pour le bois de saules au lieu-dit « la ville-Roger ».

**Renouvellement du contrat enfance jeunesse – Année 2018 - 2021**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de renouveler le Contrat Enfance Jeunesse pour les années 2018 à 2021, sur les actions « Enfance » et « Jeunesse ».

**Parking du terrain de foot-ball : travaux de reprofilage**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accepter le devis d'Eurovia, à raison de 9 734,40 € TTC pour les travaux de reprofilage du parking du terrain de foot-ball.

**Pose d'une rambarde place de l'église + portillon au cimetière**

Suite aux travaux des abords de l'église, il apparaît un fort dénivelé au niveau de la porte de la chapelle « Est », il est souhaitable de poser un garde-corps, sur une longueur de 7 mètres, de même un portillon est nécessaire au cimetière suite à l'effacement des réseaux. Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accepter le devis de SM2G – Métallerie Guitton à raison de 1 850 € HT, pour les deux travaux cités ci-dessus.

## Séance du jeudi 15 novembre 2018 (principales délibérations)

**Projet « Boulangerie » : Demande de subvention**

Le conseil municipal décide, à raison de 12 voix pour et une opposition :

- de solliciter une subvention D.E.T.R. au titre de revitalisation du centre-bourg dans le but d'accompagner l'attractivité et l'animation du centre-bourg par la création d'un commerce de type « Boulangerie » ;
- de solliciter également une subvention au titre de la Dotation de Soutien à l'Investissement Local D.S.I.L. pour ce même projet de création d'une boulangerie.

**Lancement d'un appel à candidatures : Maître d'Œuvre**

Le conseil municipal décide, à raison de 12 voix pour et une opposition, d'autoriser Madame le Maire à lancer un appel à candidatures pour la maîtrise d'œuvre du projet de création d'une boulangerie.

**Acquisition d'illuminations de Noël**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, de retenir la proposition de LUMIFETE illuminations, pour l'acquisition de 5 décors de Noël + un cône à raison de 3 317,34 € TTC.

**Salle des sports : réfection du sol sportif**

Le conseil municipal décide à l'unanimité moins une abstention, de retenir les travaux complémentaires pour un total de 16 582,16 € TTC, auprès de l'entreprise DUPUY de Guidel, + plus-value d'ADRS BRO 5 pour une peinture de finition en bicoloration et l'ajout du tracé de 3 terrains de volley-ball transversaux à raison de 3 444 € TTC.

**Inter'Val : avenant à la dotation globale – Année 2018**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accorder le nouveau mode de calcul pour la dotation globale avec l'association Inter'Val, pour un montant total de 34 340 € pour 2018.

**Indemnité de conseil, Mr Chobelet, receveur municipal**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accorder l'indemnité de conseil à Monsieur Chobelet, Receveur municipal, d'un montant de 475,73 € au titre de l'année 2018.

**Subvention « Arbre de Noël » des deux écoles – année 2018**

Le conseil municipal décide à l'unanimité, d'accorder la subvention « Arbre de Noël » aux 2 écoles de la façon suivante :

- Ecole « Aurelie Nemours » = 134 élèves x 5,40 € = 723,60 €
- Ecole « Saint-Malo » = 79 élèves x 5,40 € = 426,60 €.

**Répertoire Electoral Unique (REU) : mise en place d'une commission de contrôle : désignation de conseillers municipaux**

Après en avoir délibéré, le conseil municipal désigne les membres de la commission de contrôle suivants :

- Sébastien Grandais, Charléric Bancheureau, Guénaëlle Robin, Franck Sauvage, Patricia Raffegau.

**Installations classées :****GAEC de la Gendrotais – Plélan-le-Grand****GAEC « Roveny » - Monterfil**

Le conseil municipal émet un avis favorable.

Après chaque réunion de conseil municipal, le compte rendu peut être consulté sur le site Internet [www.treffendel.fr](http://www.treffendel.fr) rubrique « Ma commune » - « Vie municipale » - « Réunions du conseil municipal »



## Travaux et aménagements sur l'année 2018

- changement des **plateaux de tables** de la salle polyvalente (journée bénévole)
- **peinture** abri bus (opération « argent de poche »)
- aménagement cour scolaire maternelle : installation d'une **marelle « escargot »**



- mise en place d'un **WC public** à proximité du parking de l'église
- **bardage** de l'extension du hangar communal
- rangement et nettoyage de l'ancienne école (ex foyer foot)
- amélioration de l'**isolation** extension école Aurelie Nemours

## Achats divers

- remplacement du **bar roulant** de la salle polyvalente
- achat d'un **four** ventilé 10 niveaux
- remplacement des ordinateurs de l'école (le matériel informatique actuel avait été acquis dans le cadre du dispositif « **Ecole Numérique Rurale** » en novembre 2009). Achat de 16 tablettes et 6 ordinateurs portables.
- acquisition de chaises maternelle réglables pour le groupe scolaire



## Déclarations Préalables accordées

**MESNIL Michel et Claudine** « 7 La Victoire » : pose de panneaux photovoltaïques  
**NICOLET Loeïz** « 3 rue du Bas Bourg » : clôture  
**QUÉLAIS Alexandre** « 41bis rue de Haute Bretagne » : changement de porte d'entrée  
**HERPIN Guillaume** « 3 allée des Mésanges » : modification d'ouverture  
**BIRIEN Vincent** « 32 rue de Haute Bretagne » : clôture  
**FRESNEL Denis / FREROU Jocelyne** « 4 rue des Hironnelles » : clôture

**JOLY Loïc** « 40 rue de Brocéliande » : clôture  
**ESTEBE David** « 6 rue de la Cour Détoc » : clôture  
**AMELINE Clotilde** « 5 rue de la Chèze » : réfection de peinture d'un cabanon de jardin  
**QUERARD Florent** « 11 La Touche » : abri de jardin  
**LEDARD Roland** « 2 route de l'Etunel » : abri de jardin  
**RAMOS Stéphane** « 2 allée des Alouettes » : installation d'une pompe à chaleur



## Fonctionnement



### Dépenses



### Recettes

Charges générales (eau, chauffage... achats divers, entretien bâtiments)	272 060 €
Personnel (salaires, cotisations)	381 950 €
Charges de gestion (indemnités élus, subventions associations, contributions aux organismes)	177 100 €
Frais financiers (intérêts emprunts, amortissements)	53 450 €
Autres (dépenses imprévues, dégrèvements, titres annulés)	1 640 €
<b>Total</b>	<b>886 200 €</b>

Impôts locaux et taxes	532 950 €
Dotations de l'État (DGF, DSR...)	331 200 €
Produits de gestion courante	126 050 €
Autres (atténuation de charges, amortissements...)	14 250 €
<b>Total</b>	<b>1 004 450 €</b>

**Autofinancement : 118 250 €**

## Investissement

### Dépenses

### Recettes

Aménagement centre bourg rue + sanitaires	528 700 €	53%
Voirie campagne - éclairage	88 800 €	9%
Équipement sportifs : sol salle de sports	69 500 €	7%
Bâtiments : hangar technique isolation et menuiseries groupe scolaire	82 200 €	8%
Projet boulangerie : étude, acquisition	122 500 €	12%
Matériel : informatique, chaises, four, meuble bar roulant, plateaux tables, illuminations de Noël	34 300 €	3%
Remboursement emprunts	57 000 €	6%
Dépenses imprévues	5 130 €	1%
Opérations comptables	15 800 €	1%
<b>Total</b>	<b>1 003 930 €</b>	<b>100</b>

Subventions	128 102,31€	13%
Taxe d'aménagement	13 000,00 €	1%
Emprunt	204 000,00 €	20%
Récupération TVA	24 300,00 €	2%
Affectation résultat fonctionnement N-1	164 912,72 €	16%
Autofinancement	118 250,00 €	12%
Excédent investissement année antérieure	312 364,97 €	31%
Opérations comptables	39 000,00 €	4%
<b>Total</b>	<b>1 003 930 €</b>	<b>100</b>

Cette année, une grosse part du budget investissement est liée à la fin des travaux de l'aménagement du centre bourg. 17 % est consacré à l'amélioration et l'entretien des bâtiments. Le programme de voirie en centre bourg est également lancé sur plusieurs années. 12 % est également consacré cette année au démarrage du projet de boulangerie. Grâce à une bonne capacité d'autofinancement, le recours à l'emprunt pour financer tous ces projets reste limité puisqu'il ne représente que 20 % du financement. L'endettement de la commune reste en dessous de la moyenne des communes de la même strate.

### Aménagement du centre bourg

Après 3 ans, les travaux d'aménagement et de réfection de l'ensemble des réseaux des rues de Haute Bretagne et dernièrement de Brocéliande sont enfin terminés !

Nous sommes conscients des désagréments occasionnés mais aujourd'hui, chacun peut circuler sur ces voies de façon plus sécurisée et dans un cadre agréable.



L'église, avec la réalisation du parvis, est remise en valeur. L'accessibilité PMR (Personne à Mobilité Réduite) a également été résolue sur l'ensemble des entrées.



Il reste le module de toilettes à installer (fin décembre 2018). Celui-ci sera positionné à l'ouest de l'église et comprendra une cuvette autonettoyante et deux urinoirs.

Le montant global des travaux des deux rues s'élève à 1 120 000 € HT (y compris les réseaux) financé à 30 % par des subventions et à 70 % par le budget communal.

Le montant du module sanitaire public est de 29 880 € TTC.

La **dernière tranche** du programme global restant à faire concerne la **rue de la mairie**. Cette tranche ne pourra être programmée que lorsque la maîtrise foncière de la zone de la mairie sera réalisée.

### Voirie

Au niveau du programme de voirie en campagne, nous avons réalisé sur 2018 la route du terrain de foot et la rue du Bas Bourg.

Nous réalisons également avec un bicouche le parking du terrain de foot.

Un programme a été acté sur plusieurs années afin de réhabiliter 5,5 Km de voirie.

Pour 2019, nous attendons encore le retour du syndicat des eaux afin de savoir si la canalisation d'eau de la route du Gravier sera finalement changée ou pas. En fonction de leur retour, nous réaliserons cette route sur 2019 ou la décalerons à début 2020.

La tranche suivante sera la route de la Ruelle et la route du trésor.



### Petits travaux

De petits travaux sont également réalisés :

- busage du fossé sur la route du Bas Bourg, le long du lotissement afin de faciliter la tonte ;
- pose de grillage sur le muret du parking de l'église et pour clôturer les parcelles en maîtrise foncière communale de la zone de la mairie.

*Laurent PERSEHAIE, adjoint à l'urbanisme  
Pierre PERSEHAIE, délégué voirie*

Au niveau de **l'urbanisation de la commune**, nous sommes dans la continuité vis-à-vis des informations communiquées dans la feuille d'infos de juin :

**Le lotissement « au séjour de Brocéliande »** est désormais terminé et la jonction avec l'aménagement de la rue de Brocéliande est réalisée. Il reste maintenant à valider la rétrocession de la voirie et des réseaux dans le domaine communal tel que cela avait été convenu.

**Lotissement du Closel** : le rythme des dépôts de permis de construire est un peu moins intense depuis quelques mois. Nous avons eu un échange avec l'aménageur qui nous confirme que les ventes se passent bien et beaucoup sont en cours de concrétisation. L'objectif est une fin de commercialisation au 1<sup>er</sup> semestre 2019.



Nous souhaitons la bienvenue sur notre commune aux nouveaux habitants.

**La planification du lotissement du « Champs du bois »** (21 lots) est légèrement modifiée :

- ⇒ dépôt permis construire début 2019 ;
- ⇒ travaux de viabilisation en juin 2019 ;
- ⇒ 1<sup>ères</sup> maisons en 2020, étalement sur 2 ans.

Un giratoire sera réalisé sur la route de Monterfil. Il desservira le lotissement de la GALLESIE et le lotissement du CLOSEL. Cela permettra, entre autre, de ralentir la circulation à l'entrée du bourg.

**Dans le cadre du projet de terrain de foot synthétique**, une révision allégée du PLU (Plan Local d'Urbanisme) est nécessaire afin de cadrer le zonage avec l'emprise du terrain. Celle-ci porte sur une bande d'environ 4 m sur 2, coté terrain.



Au niveau de l'élaboration du **PLUI (Plan Local d'Urbanisme Intercommunal)**, nous sommes sur la phase PADD (Projet d'Aménagement et de Développement Durable). C'est une phase importante puisqu'elle donne le cadre des orientations qui seront par la suite déclinées dans le règlement.

**Quatre thèmes sont abordés :**

- ⇒ volet environnemental ;
- ⇒ volet habitat ;
- ⇒ volet économique ;
- ⇒ volet déplacement.

Dans le volet habitat sont notamment abordés les besoins d'ouverture de zone à l'urbanisation en croisant les perspectives de croissance démographique, les objectifs de densification et les capacités de renouvellement urbain.

Un des grands enjeux est de limiter l'étalement urbain afin de préserver les surfaces agricoles.

Ce projet de PADD sera présenté à tous les conseils municipaux courant décembre.

Sur 2019, nous travaillerons sur l'écriture du règlement.

L'objectif est de pouvoir réaliser l'approbation de ce PLUI fin 2019.

*Laurent PERSEHAIE,  
adjoint à l'urbanisme*

C'est l'entreprise **SOURCES-BIE Environnement** qui a été retenue pour un montant total de marché définitif de 952 039 € HT.

Pour rappel, cette réhabilitation consiste à augmenter le capacitaire vis-à-vis des projections d'urbanisation à 25 ans et de mettre en conformité notre station vis-à-vis des nouvelles normes de rejets.

Nous pouvons prétendre à près de 550 000 € de subventions (Agence de l'eau, Département, Région et Fonds parlementaire).

### Le choix technique qui a été retenu est le suivant :

#### Filière de traitement des eaux par boues activées :

- tamisage rotatif : les refus sont compactés, puis ensachage automatique ;
- bassin d'aération par turbines immergées ;
- traitement physico chimique du phosphore par injection de chlorure ferrique ;
- dégazeur afin de recueillir les effluents en provenance du bassin d'aération ;
- clarificateur ;
- filière de traitement des boues par lits rhyzophites en déblai / remblai + épandage agricole du compost ;
- bassins de lagunage actuels conservés pour le stockage en période d'été.

Les travaux commencés le 5 novembre 2018 devraient se terminer en mai / juin 2019.

Durant la phase de travaux, la station continuera à fonctionner. Pour se faire, les travaux se réaliseront en trois grandes phases :

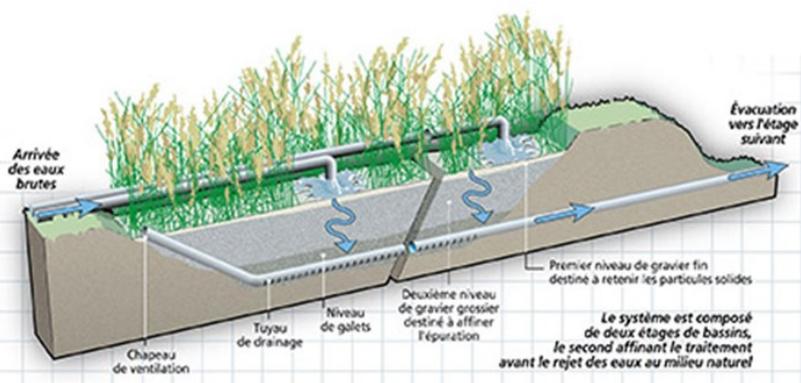
**Phase 1** : construction et mise en service de la nouvelle filière eau ;

**Phase 2** : vidange de la lagune n° 1 et enlèvement de la géomembrane ;

**Phase 3** : construction des lits macrophytes.

La construction des bassins et petits ouvrages sera réalisée en préfabriqué afin d'optimiser les délais de construction et de minimiser les nuisances liées à la fabrication sur site.

*Pierre PERSEHAIE,  
délégué voirie*



### GROUPE SCOLAIRE

L'extension du groupe scolaire (deux classes, un atelier commun et un couloir) a bénéficié d'un renforcement d'isolation aux vacances de la Toussaint suite au constat fait d'une température moyenne fraîche en hiver.

Toutes les portes extérieures du groupe scolaire ont, elles aussi été remplacées, nombre d'entre elles ne donnant plus satisfaction sur les normes d'économie d'énergie. La commune a bénéficié d'une aide sous forme de fond de concours communautaire.

### SALLE DE SPORTS

Changement du revêtement de la salle de sports après correction de la planimétrie, ragréage et réfection des joints de rupture sur dallage, pose d'un revêtement caoutchouc de 9 millimètres.



Dépose bénévole des dalles, samedi 20 octobre 2018

### COMPLEXE TERRAIN DE FOOTBALL

Projet de deux terrains synthétiques de foot au niveau communautaire :

- 1 à l'Est du territoire sur la commune de Bréal ;
- 1 à l'Ouest sur notre commune de Treffendel.

Celui de notre commune sera implanté sur l'ancien terrain. Les travaux devraient commencer au printemps pour que le terrain soit utilisable au début de la saison 2019/2020.



### PROJET BOULANGERIE

Voici plus d'une année que notre commune a perdu son commerce de boulangerie. Durant toute cette année, les élus ont travaillé, aidés dans leur réflexion par la CCI et l'antenne 3 C sur différents scénarii et beaucoup de questionnements ont contribué à la solution proposée. La commune a donc ciblé une zone de recherche pour l'implantation de cette future boulangerie.

Cette zone devait être en proximité immédiate des commerces existants des écoles et des zones de lotissements.

Toujours avec la CCI et l'antenne 3C, une annonce a été passée dans des journaux pour la recherche d'un boulanger. Des candidats se sont présentés et ont pu exposer leur vision et projet. Une candidature a été retenue.

En octobre le conseil municipal a validé l'acquisition de la maison sise au 10 rue de Haute Bretagne en cœur de bourg et à proximité immédiate de notre ancienne boulangerie.

En faisant cette acquisition, en rénovant le bâtiment existant et en y adjoignant une extension, cela permet :

- la création d'un commerce de boulangerie pâtisserie ;
- la création d'un fournil dans l'extension ;
- de conserver une dynamique commerciale pour les commerces existants.

Avec cette acquisition, nous rentrons dans une phase plus concrète de ce projet.

L'année 2019 verra donc se construire cette nouvelle boulangerie.

### SERVICE TECHNIQUE

Dans la poursuite de l'agrandissement du local technique la pose de la charpente et de la couverture ainsi que le bardage ont été réalisés.

Cet espace accueillera le stockage de matériaux.



*Bernard HERVAULT,  
adjoint aux bâtiments*

### AFFAIRES SCOLAIRES

#### Effectifs

**134 élèves** (85 en primaire et 49 en maternelle) répartis en 6 classes ont fait leur rentrée à l'école **Aurelie Nemours**, l'effectif est en légère baisse par rapport à l'an dernier (143).

Le nombre des élèves à l'école **Saint-Malo** est de **79** (41 en primaire et 38 en maternelle), ce chiffre est stable, ils étaient 80 à la rentrée 2017.

Le nombre total d'enfants hors commune est de 46 et, pour la première fois, ils sont moins nombreux à l'école Aurelie Nemours (21 contre 25).

#### Matériel informatique école publique

Acquisition de 16 tablettes, 6 PC portables (pour les enseignants qui jusqu'à présent utilisaient le leur), 2 vidéo-projecteurs interactifs et 2 tableaux Velleda semi Mat triptyque. Ces achats ont bénéficié d'une subvention de 35%.

### AFFAIRES PÉRISCOLAIRES

#### Agents

2 nouveaux agents ont été recrutés pour la rentrée en raison du départ de Chantal Delestienne (demande d'une disponibilité d'un an) et Maléna Le Pallec (fin du contrat « aidé »).

Véronique Racineux remplace Chantal (contrat identique) et Anne-Marie Lancelot remplace Maléna seulement 13 heures sur 35 (remplacement sur les heures de cantine et garderie).

#### TAP

Nous avons dû modifier le jour et/ou l'heure pour la rentrée 2018 car les services de l'académie nous ont informés que nous n'étions pas autorisés à changer le créneau en cours d'année, ce qui était le cas depuis 2014 !

A l'école Aurelie Nemours les mardis de 15h30 à 16h30 et l'école Saint Malo les jeudis de 15h30 à 16h30 également.

Dans le cadre de la **réflexion sur l'aménagement des rythmes scolaires à la rentrée 2019**, une conférence-débat, animée par une psychologue, a eu lieu le jeudi 08 novembre 2018. Cet événement a été organisé afin d'étendre la réflexion, notamment aux parents des deux écoles qui ont reçu une invitation par courrier.

1° - présentation par la psychologue des différents rythmes de l'enfant selon des études portant sur la chronobiologie et la chrono psychologie ;

2° - débat ouvert avec le public sur le devenir des rythmes scolaires (retour au « 4 jours d'école » ou maintien du schéma actuel ?).

**Conclusion :** Les avis restent partagés de manière équivalente. Il faudra réunir les membres du comité de pilotage avant la fin de l'année. (décision à prendre pour fin janvier 2019).

#### Cantine

Depuis 2016, le tarif du ticket de cantine n'a pas augmenté, car son prix de revient est stable (4,90 euros), en raison de l'augmentation du nombre de repas pris (notamment le mercredi) et de la bonne gestion des denrées alimentaires.

### AFFAIRES EXTRA SCOLAIRES

Aux vacances de la Toussaint, 40 enfants la première semaine et un peu moins la semaine suivante, étaient présents à l'accueil de loisirs.

Ils ont pu apprendre à ne pas avoir peur des monstres, grâce à des **grands jeux** et **activités manuelles** : le jeu du Détraqueur et Quidditch (petite référence à Harry Potter), creuser des citrouilles horribles, créer des masques de monstres... Ils ont pu se promener à la Chambre aux Loups et ainsi écouter les histoires des animateurs :

#### Des Vacances Monstrueusement Géniales !!!

Je vous souhaite de très belles fêtes de fin d'année...



*Chantal LE ROSSIGNOL,  
adjointe aux affaires scolaires*



### Lundi



Un lundi matin par mois, Anne accueille deux des classes maternelles des écoles Aurelie Nemours et St Malo ou la classe de GS / CP de l'école St Malo.

Les autres lundis matins ou l'après-midi, elle installe ou décroche une exposition, contacte des intervenants pour une future animation ou s'occupe des livres qui seront mis en rayon. Avant, il faudra les sélectionner, les acheter, les cataloguer dans l'ordinateur. Ensuite, avec les bénévoles elle assure un atelier de couverture.



### Mercredi

Avant l'ouverture, elle passe en mairie pour noter les nouvelles cotisations et prendre le courrier, met à jour l'affichage et range la médiathèque. A 10h30, aidée d'une bénévole, elle accueille les visiteurs, leur conseille un livre s'ils le souhaitent ou les informe sur l'exposition en cours ou les futures animations.

Certains mercredis matins, c'est l'accueil des tout-petits (0-3 ans) accompagnés de leur assistante maternelle ou de l'un de leurs parents pour une séance d'histoires et de comptines.

Le mercredi après-midi, c'est reparti ! Les visiteurs sont accueillis par Anne et un ou deux bénévoles.

Une fois par mois, lors des « Anim' du mercredi », est proposée une activité manuelle (origami, découpage, etc.).

### Jeudi

Le jeudi matin est consacré à la gestion (catalogage des nouveaux achats dans l'ordinateur, programmation des futures animations, etc.). Tous les 15 jours, elle récupère un sac de livres de la médiathèque départementale contenant les réservations des adhérents et des écoles.

L'après-midi à 15h30, elle anime un TAP (temps d'activité périscolaire).

Une fois par mois, les élèves de CP, CE1 et CE2 de l'école Aurelie Nemours viennent à la médiathèque à 14h.

Lors des TAP comme lors des accueils de classe, il est proposé une animation et une bénévole enregistre les emprunts des enfants.

### Samedi

Trois samedis sur quatre, Anne assure l'accueil du public avec les deux bénévoles de permanence.

### La médiathèque de Treffendel et le réseau

Anne participe régulièrement à des réunions sur le fonctionnement du réseau des médiathèques ou sur la mise en place d'animations financées par la Communauté de Communes de Brocéliande. Les bibliothécaires des 7 médiathèques (Bréal, Maxent, Monterfil, Paimpont, Plélan, St Thurial et Treffendel) se concertent pour mettre en place des événements tels que Les Bottes de 7 Lieux de mi-janvier à mi-mars, la semaine de la Petite Enfance en avril et les pré-rendez-vous avec la Lune 1ère quinzaine de décembre.



Le travail en réseau complété du partenariat avec le département a permis également la mise en place d'ateliers informatiques qui débiteront en janvier à Treffendel.

#### Dispositif « argent de poche » : participation de 6 jeunes - 4<sup>ème</sup> édition

L'opération « **argent de poche** » a été proposée pour la quatrième fois par la municipalité et permis à 6 jeunes treffendellois, âgés de 16 à 18 ans d'effectuer des petits travaux dans la commune, encadrés par Philippe et Pierre, agents techniques, Michèle, Chantal et Patricia, élues, et Madame le Maire.

Une cinquantaine de jeunes étaient susceptibles de répondre aux critères du dispositif, tous les jeunes ayant transmis leur candidature ont participé.

Trois demi-journées de 3h30, début juillet, pendant lesquelles les jeunes gens se sont adonnés aux travaux suivants :

- **peinture à l'arrêt de bus** (parking de la mairie) pour enlever le graph existant ; projet en réflexion avec les jeunes du dispositif et de l'Espace jeunes pour éventuellement en remettre un ;
- **désherbage manuel dans tout le cimetière**, entièrement entretenu dans le respect du « zéro phyto » ;
- **peinture à l'école Aurelie Nemours** : plots bétons et marelles.

*Les gâteaux de Marie-Annick sont toujours très appréciés lors de la pause méridienne.*



#### **Petit rappel des modalités du dispositif**

*Il permet aux jeunes âgés de 16 à 18 ans de percevoir une indemnité en échange de travaux dans la commune. Les missions d'une durée de 3 h 30, avec une demi-heure de pause, sont rémunérées sur la base de 5 € de l'heure, soit 15 € la mission. Chaque jeune peut réaliser 3 missions maximum par an.*

## REPAS des Aînés (Centre Communal d'Action Sociale)

### Participation de 62 seniors

Samedi 20 octobre, le repas déjeunatoire pour les treffendellois de plus de 70 ans et accompagnateurs, a été organisé et servi comme chaque année par les membres du CCAS.

Un moment de convivialité toujours très apprécié avec animations chantées et orchestrées par les seniors eux-mêmes !

Cette journée s'achève toujours autour d'un verre pour fêter les nouveaux invités : les seniors de 70 ans de l'année.



## APRES-MIDI BENEVOLES (travaux bénévolat commune)

Le traditionnel **après-midi bénévoles** s'est déroulé le samedi 15 septembre dernier avec une participation d'une quarantaine d'habitants volontaires de tout âge pour accomplir des travaux d'entretien et de nettoyage dans la commune.

Ce rendez-vous annuel coutumier de labeur s'est déroulé dans la bonne humeur sans oublier le petit café avant de s'atteler aux différents chantiers :

- **ramassage des déchets par une famille**, arrivée récemment sur la commune et accompagnée de quelques membres de l'association Etre's

- **nettoyage dans l'église** et rangement de la salle paroissiale St Judickaël par un groupe de paroissiens ;
- **désherbage naturel des parterres et des abords** de la mairie;
- **Rangement de l'ex local du foot (ancienne école)**,
- **Remplacement des plateaux tables** de la salle polyvalente .

L'après-midi s'est clôturé autour d'un verre offert par la municipalité.

Un grand merci à tous !



## Activités Municipales

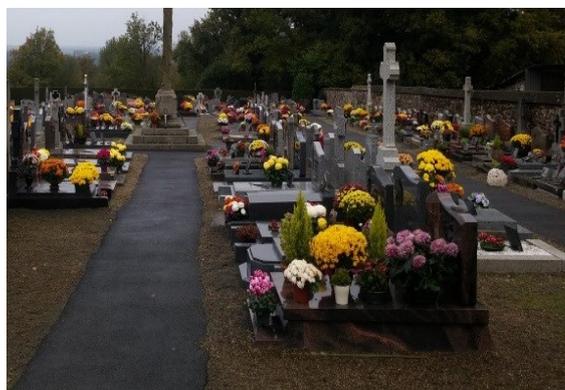
### Cimetière

### ACTION DIGNITE CIMETIERE (Fleurissement de tombes isolées)

Les membres du CCAS (Centre Communal d'Action Sociale) ont renouvelé cette action dans le cadre de l'opération « dignité cimetière » de plusieurs collectifs existants sur le département.

Les tombes isolées (décès sans ou peu de famille) et repérées par la mairie, ont été fleuries la veille de la Toussaint .

Dans un recueillement simple, cette année ce sont des chrysanthèmes qui ont été déposés. Ils ont été récupérés par les agents techniques après fleurissement en surplus des espaces communaux.



## Samedi 7 septembre 2019 : Comice agricole du canton à Treffendel

Le comité organisateur a lancé la préparation du **Comice agricole du canton** de Plélan le Grand qui a lieu tous les 2 ans sur le territoire et tous les 16 ans dans notre commune.

L'événement est fixé au **Samedi 7 septembre 2019** sur la route de la rue du Bas Bourg.

Comme à chaque édition, il y aura **les traditionnels concours de labours** en matinée, **les concours bovins** et jeunes éleveurs, **les concours embellissement** des fermes. Mais aussi concours du panier potager, de confiture, de citrouille, d'art floral ouverts à tous et à déposer le jour même.

Pour les familles, **un concours photo** a lieu sur le thème « **Les enfants et les animaux** » (photo A4 à déposer en mairie), mais également la course de tracteurs à pédales, châteaux gonflables...

Il y aura **une exposition de matériel** pour les passionnés du récent et de l'ancien, puis des expos diverses sans oublier **les 70 ans du comice** sur le canton retracé à l'aide de photos et d'articles (si vous en possédez faites-vous connaître!)

Une **action caritative** au profit d'une association sera renouvelée pour la 5ème édition.

Restauration possible sur le terrain et banquet le soir à la salle des fêtes avec la remise des divers concours.

Un programme sera élaboré pour l'occasion et déposé

dans les boîtes aux lettres.

**Le forum des associations se fera le même jour sur le site du comice.**

**Alors à vos agendas, vos potagers et vos appareils photos !**



Quelques membres des organisateurs du comice 2019, sur le site de Treffendel

## Chambre d'agriculture de Bretagne

### Plastiques agricoles : collectes des films usagés, ficelles et filets - Bretagne

Venez déposer vos plastiques agricoles usagés dans l'un des points de dépôt le plus proche de chez vous. Sont repris les films d'ensilage, d'enrubannage, les ficelles et les filets de balles rondes. Sur notre commune, le **négociant D2N** met à disposition des agriculteurs son site.

**La prochaine collecte aura lieu du 19 au 21 février 2019**



Plastiques usagés

**Contact :** Anne-Bénédicte Martinot 02 23 48 26 60  
[www.chambres-agriculture-bretagne.fr](http://www.chambres-agriculture-bretagne.fr)

## Une quinzaine d'associations au Forum

Samedi 8 septembre 2018, troisième édition du Forum associatif et une quinzaine d'associations de Treffendel ou du territoire ont répondu présentes. Le soleil était présent pour les associations installées à l'extérieur, d'autres dans la salle associative.

Espace d'informations pour de futurs adhérents, échanges entre dirigeants et membres, temps fort de convivialité toujours apprécié autour du café proposé par le Comité des Fêtes.



Comme chaque année, quelques associations hors commune et du territoire sont venues présenter leur activité, telles que le Gouren, cours de théâtre et anglais.



TÉLÉTHON - dimanche 9 décembre 2018

### Vente de parts de cochon grillé : 8 € la part

Ce bel élan de mobilisation inter-associative est encore renouvelé cette année :

Pour les nouveaux et les habitués, venir avec vos gamelles pour récupérer vos parts commandées au préalable auprès d'Anne (bar Sevestre) ou de la mairie, et possibilité de rester sur place pour déjeuner : buvette, boutique du Téléthon et animations !

Rendez-vous à la salle polyvalente  
le dimanche 9 décembre, à partir de 11h30

Chiffres de l'édition 2017 :

- 370 parts vendues
- nombreux dons (associations, urne...)
- montant total : 3 287 euros !



Edition 2017



*La bibliothèque vous accueille :*

*Le mercredi de 10h30 à 12h30 et de 16h00 à 18h30*

*Le jeudi de 16h30 à 18h30*

*Le samedi de 10h30 à 12h30*



Bibliothèque municipale

Treffendel

### L'art urbain : le Graff à Treffendel



Cette année, les animations intercommunales « les Bottes de 7 Lieux » seront sur le thème de **l'art urbain** et se dérouleront de mi-janvier à mi-mars. A Treffendel, nous accueillerons **Alexandre Lemagne**, graffeur, scénographe et graphiste rennais issu de la culture Hip-Hop.

Durant cinq ateliers d'initiation au graff, une équipe de 6 jeunes de 12 à 17 ans réalisera, sous la houlette de l'artiste pendant les vacances de février, une fresque de 14 m<sup>2</sup> sur moquette que vous pourrez venir découvrir le **vendredi 22 février à 17h30 à la médiathèque**.

#### Dates des ateliers 2019 :

Samedis 9 et 16 février de 10h30 à 12h30

Les 20, 21 et 22 février de 11h à 17h.

Inscriptions aux ateliers (uniquement si disponible pour les 5 ateliers) :

au 02 99 06 13 21 ou

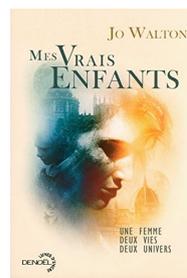
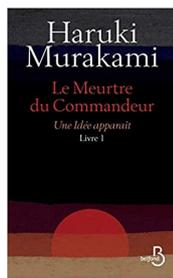
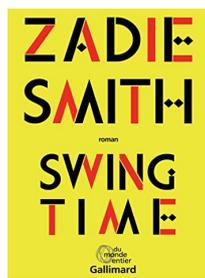
bibliotheque.treffendel@orange.fr

Découvrez toutes les animations des Bottes de 7 Lieux sur notre site :

<http://www.mediatheques-broceliande.fr/>

### Des livres, des DVD, des magazines pour tous les goûts :

Parmi les nouveautés en roman pour les adultes :



Swing time  
de Zadie Smith

Chien-Loup de  
Serge Joncour

Le meurtre du  
commandeur  
de H. Murakami

Les fureurs invi-  
sibles du cœur  
de John Boyne

Mes vrais enfants  
de Jo Walton

L'insondable pro-  
fondeur de la  
solitude de  
Hao Jingfang

Parmi les nouveautés DVD :



Ready  
player one

Cessez le feu

La mélodie

Ocean 's 8

La grande course  
au fromage

Mary et la fleur  
de la sorcière

### JANVIER

Vendredi 4 : vœux de la municipalité  
Samedi 19 : LOTO (Comité des Fêtes)  
Samedi 26 : repas Amicale Laïque (école Aurelie Nemours)  
Dimanche 27 : thé dansant (Club de l'Age d'Or)

### FEVRIER

Vendredi 1<sup>er</sup> : vente de crêpes (APEL école St Malo)  
Mercredi 6 : dictée (Club de l'Age d'Or)

### MARS

Samedi 2 : AG + repas (Anciens Combattants)  
Samedi 9 : repas paëlla (Les Volants Treffendellois)  
Samedi 16 : concours de belote et PlayStation (Foot)  
Lundi 25 : cantonale de palets (Club de l'Age d'Or)  
Dimanche 31 : récital de piano (Treff fa si la)

### AVRIL

Lundi 1<sup>er</sup> : concours de palets (Club de l'Age d'Or)  
Dimanche 7 : chasse à l'œuf (APEL école St Malo)  
Mercredi 10 : concours de belote (Club de l'Age d'Or)  
Samedi 13 : repas (Brocéliande volley)

### MAI

Mercredi 1<sup>er</sup> : thé dansant (Club de l'Age d'Or)  
Samedi 4 : fête des « Classes 9 »  
Mercredi 8 : Commémoration du 8 mai 1945  
Mercredi 22 : repas galettes crêpes (Club de l'Age d'Or)  
Vendredi 24 : tournoi de foot adultes  
Samedi 25 : tournoi de foot jeunes  
Jeudi 30 : rando VTT et pédestres

### JUIN

Vendredi 7 : fête communale et de la musique  
Samedi 8 : fête communale et Trail  
Dimanche 9 : fête communale et braderie  
Vendredi 14 : fête de l'école Aurelie Nemours  
Vendredi 21 : tournoi de volley  
Samedi 22 : kermesse de l'école St Malo  
Samedi 29 : fête annuelle (AJT)

## ÉTAT CIVIL année 2018

### NAISSANCES

23 février : Noemie LERAY (née à Treffendel)  
2 avril : Calie BERTHELOT  
20 avril : Arthur PERRICHOT GUÉHO  
9 mai : Rafael SOBREIRO DOS SANTOS  
25 mai : Ruben BEZAULT  
31 mai : Eden HUET  
17 août : Gabin BRETTEL  
18 août : Tristan RUBBEN  
30 août : Malo LEZOUALC'H  
1<sup>er</sup> septembre : Gabrielle BEAUGENDRE  
12 septembre : Capucine BIRIEN  
20 septembre : Milo HERPIN  
29 septembre : Cloé LOUIS  
28 octobre : Gwenlyn OILLIC  
3 novembre : Juliette LEFORT JAOUEN

### MARIAGE

12 mai : Florian BERTHELOT et Lisa CLAVEROL  
28 juillet : Marine RONDIER et Julien NÉRAMBORG  
8 septembre : Perle COQUET et Vincent MOITRIEUX

### DECES

30 décembre 2017 : Yvette BOISSIERES épouse DURAND  
12 janvier : Jean-Yves MASLIN  
3 avril : ROZE Christine épouse RUFFET  
23 avril : Marcel POMMIER  
6 mai : Marcel TEXIER  
11 juin : Marcelle HERVAULT épouse RENAUT  
19 juin : Monique HAMELIN épouse COULANGE  
8 juillet : Dorian GUÉMÉNÉ  
16 novembre : JOLY Odette

## Permis de Construire accordés

**EVIN Antoine** « 38ter rue de Haute Bretagne » : maison individuelle  
**GUYOT Erwan / BAUDAIS Patricia** « 8 La Brennelais » : rénovation d'une maison d'habitation  
**CUMA** « Les Vignes » : création d'un hangar atelier  
**LARREA Gaëtan / DUTON Betty** « 6 rue des Celtes » : maison individuelle  
**EARL HERVAULT** « 16 Le Clos Rellan » : création d'un bâtiment d'élevage de veaux et citerne stockage effluents  
**SARL LA TREFFENDELLOISE** « 16 Le Clos Rellan » : extension du hangar de compostage  
**SARL LA TREFFENDELLOISE** « 16 Le Clos Rellan » : construction d'un poulailler

**MENARD Eugène** « 3bis Le Quillier » : changement de destination d'un bâtiment agricole en habitation  
**LIMOUSIN Cindy** « 5 rue des Celtes » : maison individuelle  
**COMMUNE DE TREFFENDEL** « route du Gué Charêt » : construction d'une station d'épuration  
**FAUCHOUX Elian** « 4 Le Gué Charêt » : construction d'une salle de réception  
**ROBERT Nicolas et Delphine** « 21 rue de la Chèze » : extension d'une maison d'habitation  
**FILLION Jocelin / SELO Anaïs** « 40 rue de Haute Bretagne » : maison individuelle  
**DE OLIVEIRA Kévin / NOUVEL Audrey** « 14 rue des Celtes » : maison individuelle  
**JOUAULT Gwénaël et Alicya** « 25 rue des Celtes » : maison individuelle

### ESPECES EXOTIQUES ENVAHISSANTES

**Ambroisie, berce du Caucase, raisin d'Amérique, datura stramoine :**

ces plantes dites exotiques et envahissantes s'implantent sur le territoire et elles peuvent avoir un impact fort sur notre santé. **AIDEZ-NOUS A LES REPÉRER !!**

La Fédération Régionale de lutte contre les Organismes Nuisibles (FREDON) et l'Agence Régionale de Santé (ARS) alertent sur le développement rapide de 4 plantes ayant un impact fort sur la santé en Bretagne.

Elles souhaitent organiser **un réseau de surveillance à l'échelle régionale**. Pour le mettre en place il est nécessaire qu'un **maximum de personnes soit formé** à la reconnaissance de ces 4 plantes.

Le Syndicat se propose de recenser toutes les personnes volontaires sur le territoire afin **d'organiser une ou plusieurs formations à la reconnaissance de ces 4 plantes**.

Alors si vous êtes élu, randonneur, pêcheur, chasseur, agriculteur ou simplement sensible à cette problématique, **contactez le Syndicat au 02 99 09 25 47**.

Une fois formés, les observateurs pourront faire remonter tous les nouveaux foyers constatés au Syndicat ou directement à la FREDON. Cette dernière se chargera de la gestion des foyers. **Formation de 2 heures le 13 décembre 2018 de 10h à 12h (lieu à définir)**.



Le raisin d'Amérique



L'ambroisie



Le datura stramoine



La berce de Caucase

### ATTENTION AUX FAUX SITES ADMINISTRATIFS



Certaines démarches administratives sont proposées gratuitement par l'administration française sur des sites officiels. Elles permettent, par exemple, de consulter le nombre de points restant sur un permis de conduire, de demander un extrait d'acte de naissance, une carte grise ou un extrait de casier judiciaire.

Rien n'interdit cependant à un professionnel, même basé à l'étranger, ne dépendant d'aucune administration publique, de proposer ce service moyennant une contrepartie financière. Pour faire face aux éventuelles arnaques, la DGCCRF (Direction générale de la concurrence, de la consommation et de la répression des fraudes) donne **6 conseils pratiques à suivre** dans tous les cas :

- **toujours consulter le site officiel de l'administration française** [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) qui recense tous les sites de référence en fonction des documents souhaités ;
- **se renseigner auprès des sites officiels** avant de passer une commande et de donner ses coordonnées bancaires à un professionnel ;
- **consulter les mentions légales du site pour identifier sa nature et son exploitant**, lire attentivement les conditions générales de vente (CGV) qui constituent le contrat liant le professionnel et le consommateur ;

- **vérifier les adresses**, les sites officiels de l'administration française se terminant par « .gouv.fr » ou « .fr » et non pas par « .gouv.org », « .gouv.com » ou « gouv ». Attention aussi **aux sites commerciaux qui essaient de tromper les consommateurs en prenant l'apparence d'un site officiel** (usage du drapeau bleu-blanc-rouge, de la Marianne, référence à des ministères...);
- **se méfier des premiers résultats de recherche** qui ne mettent pas forcément en avant les sites officiels (les référencement payants sont toujours signalés sur les moteurs de recherche par le mot annonce) ;
- **vérifier le caractère payant ou non de la prestation proposée**.

En cas de problème, vous pouvez prendre contact avec les services de la DGCCRF ([www.economie.gouv.fr/dgccrf/](http://www.economie.gouv.fr/dgccrf/)) et les associations de défense des consommateurs de votre département. Retrouvez les permanences des associations bretonnes sur [www.mce-info.org](http://www.mce-info.org), rubrique **Pratique**.

Article rédigé par la Mce, Maison de la consommation et de l'environnement – CTCR Bretagne, – 48 Bd Magenta – 35000 Rennes – 02 99 30 35 50 – [info@mce-info.org](mailto:info@mce-info.org) – [www.mce-info.org](http://www.mce-info.org)



Le Club de Gym Volontaire  
de Treffendel  
vous propose 3 activités

### Les Mercredis avec Lucie

#### Des séances de GYM EQUILIBRE de 18h00 à 19h00

(à la salle des sports)

En participant aux Ateliers Équilibre, vous développez vos sens liés à la qualité de l'équilibre : la vue, l'oreille interne, la sensibilité de la voûte plantaire, la représentation du corps dans l'espace et la coordination des gestes.

Cette activité est destinée aux personnes (hommes et femmes) souhaitant travailler l'équilibre et faire une activité en douceur.

#### Des séances de GYM DYNAMIQUE de 19h15 à 20h15

(à la salle des sport)

La Gymnastique Volontaire a pour objectifs de gagner :

- de la souplesse ;
- du renforcement musculaire ;
- de l'habileté motrice ;
- de l'équilibre ;
- de l'entraînement cardio pulmonaire ( cardio- training).



### Les Samedis après midi

#### MARCHE NORDIQUE

(2 groupes/ 2 niveaux) encadrés par Adrien

Été comme hiver, quelle que soit la nature du chemin emprunté, la Marche Nordique est un sport alliant aventure pédestre et optimisation de la condition physique



Il est possible de s'inscrire tout au long de l'année aux différentes activités, il est également possible de s'inscrire dans un autre club EPGV pour pratiquer 2 ou 3 fois dans la semaine un sport. Vous ne réglerez qu'une seule licence EPGV (soit 25,50 € en moins de la cotisation).

*Le bureau de la GVTreffendel  
vous souhaite de bonnes fêtes de fin d'année  
et une bonne année 2019 !*

*Si vous souhaitez des renseignements  
ou vous inscrire  
contactez :*

Marie Annick 06 68 48 52 25  
[mabanchereau@laposte.net](mailto:mabanchereau@laposte.net)



Au Brocéliande Volley, quelque soit l'âge et le niveau,  
on s'amuse !

A partir de 7 ans, jeunes, seniors et détente  
Infos : <https://sites.google.com/view/broceliandevolley/>  
Facebook : [Brocéliande Volley](#)

Laurence Gortais : 02 99 61 01 61





## LES VOLANTS TREFFENDELOIS

vous souhaitent, à vous et votre famille, une excellente **année 2019**

Réservez dès à présent dans vos agendas :

**Samedi 9 mars 2019**  
**Soirée paëlla cuite au feu de bois**  
**dîner suivi d'une soirée dansante**

Nous serons heureux de vous accueillir.  
Ouvert à tous

Pour tous renseignements :

Pascal COUPE : 02 99 61 06 63  
Anita THOMAS : 02 99 61 04 55



## Vie associative

### Sports

## Vélo Passion VTT



C'est par une magnifique journée, le jeudi de l'Ascension 10 Mai, que nous avons accueilli nos randonneurs pour notre 15<sup>ème</sup> édition.

Des circuits forts appréciés autant par les V.T.T que les pédestres, avec des modifications apportées chaque année. Nous sommes au-delà de nos espérances, en **dépassant le cap des 1 000 randonneurs VTT et pédestres confondus**.

Cette journée s'est déroulée sous un soleil radieux, en toute convivialité, pour le bonheur de tous. Une équipe de 70 bénévoles pour mener à bien cette manifestation, sans eux nous ne pourrions assurer cette journée.

Merci également à la Société Sojasun pour sa générosité en yaourts, fort appréciés aux différents points de ravitaillement. Egalement à Super U, à la famille Roquier nous autorisant à passer dans le parc, à Paul pour ses tracés qui attirent toujours plus...!

Nous vous donnons donc rendez-vous pour la 16<sup>è</sup> édition :

**LE JEUDI 30 MAI 2019**

Si vous voulez rejoindre l'équipe de bénévoles, le jour de la randonnée ou pour la préparation, selon votre disponibilité, n'hésitez pas à contacter :

- Jean-Michel : 07 78 84 11 40
- Jean-Yves : 06 72 53 81 32
- Claudine : 06 73 56 31 01

*L'association Vélo Passion V.T.T*

### SENIORS

Après une saison passée compliquée en R2, les Seniors A trouvent en R3 un niveau plus approprié à leur potentiel. Les débuts ont toutefois été poussifs mais la machine semble lancée pour les hommes de Cyrille Ecot, Fred Maignen, Vincent Perhirin et Vincent Candre en championnat où les 1ères places sont occupées et en Coupe de Bretagne avec de nombreux tours passés.

Emmenés par Gaëtan Hervault, Vincent Monteiro, Guillaume Faligot et Jean Luc Fresnel, les Seniors B affichent l'ambition de monter en D1, malgré un petit faux pas, ils en ont largement les moyens.

Comme les Seniors B, les Seniors C de Stéphane Michel, Aurélien Borgnard, Jean Luc Ridard et Christopher Coulange affichent de grosses ambitions en championnat comme en coupe. De plus, le spectacle est au rendez-vous avec cette équipe.

L'équipe D, coachée par Bernard Beaudouin, William Billon et Jimmy Coulange, continue sur sa lancée et caracole en tête de son championnat. Les hommes de Sylvain Bouchet de l'équipe E répondent présents pour ce début de championnat, les scores ne sont pas souvent à leur avantage mais ils ne lâchent rien.

**Les 2 équipes Vétérans continuent leur bonhomme de chemin :** l'équipe 1 est dans le groupe élite enchaîne les victoires et vise les 1ères places. La saison de l'équipe 2 commence un peu plus timidement avec un effectif très juste mais l'équipe va se refaire.

Cette saison, **l'Eskouadenn se féminise avec l'ouverture d'une section féminine.** L'effectif étant trop juste, les filles sont en entente avec le club de Montfort/Iffendic et ont plusieurs séances d'entraînement par semaine dédiées à la section. L'amalgame se fait plutôt bien et les résultats sont encourageants pour les filles majoritairement novices.

**Une équipe Loisirs** a été lancée également cette saison, l'objectif étant de se retrouver une fois par mois sur le terrain de St Péran pour des joueurs qui ont arrêté suite à des blessures. Les scores sont fleuves, le jeu proposé n'est pas toujours académique mais c'est un prétexte pour de bonnes tranches de rigolade.

**Le futsal continue également en mode détente** sans compétition le mardi soir sur Le Verger.

### JEUNES

Emmenés par Maël Beaudouin et Jimmy Coulange, **les U17 A** font de très bons matchs. Malheureusement, les résultats ne sont pas au rendez-vous pour cette jeune équipe. Coachés par Bernard Beaudouin et Eugène Beaudouin, les U17B ne démer-

sent pas mais l'effectif trop juste les empêche de pleinement jouer les troubles fêtes.

Dirigé par Colin Picard, Anthony Calle et Christopher Coulange, **les U15 A** réalisent un très bon début de saison et ont remporté toutes leurs rencontres en championnat de D2 et en coupe. L'objectif de la montée en D1 est dans leur corde. Principalement composés de U14, les U15B de Hugo Mahé et Damien Delporte réalisent un bon début de championnat. Dommage que la réussite les fuit pour que certains matchs tournent à leur avantage.

### ECOLE DE FOOT

**Les U13A** ont fait un début de saison mi-figue mi-raisin avec de belles victoires en coupe et de tristes matchs en championnat. Mais la machine est désormais lancée et la route continuera au niveau départemental. **Les U13B** vivent un début de saison compliqué, il ne manque parfois pas grand-chose pour que les résultats tournent en leur faveur mais il y a des progrès et ça devrait le faire par la suite.

**Les U11** continuent leur apprentissage. **Les U11 Juventus** font de bons matchs mais leur trop grosse assurance leur fait parfois perdre de vue l'objectif de bien jouer. **Les U11 Rennes** ont fait de vrais progrès et enchaînent les bons résultats. **Les U10 PSG** éprouvent parfois des difficultés face à des équipes plus âgées mais ils ont le potentiel pour rivaliser contre leurs aînés. **Les U10 Roma** composés d'enfants 1ère année et en reprise du foot ne se laissent pas faire, montrent beaucoup de dynamisme et accrochent quelques bons résultats.

Encadrés par de nombreux parents, **les U9** continuent leur apprentissage et progressent lors des entraînements ; leurs prestations lors des plateaux sont très bonnes, le potentiel est réel.

Dirigés par l'ensemble des parents, **les U7** découvrent le foot à leur rythme et dans la bonne humeur. Après plusieurs entraînements, ils commencent leur apprentissage des passes et de la conduite de balle. Les enfants sont toujours impatients de se confronter à d'autres équipes lors des plateaux et leur dynamisme fait plaisir à voir.

Les communes ont réalisé de gros efforts sur l'entretien des terrains depuis la trêve afin de fournir de belles surfaces de jeu aux petits comme aux grands. Merci donc aux communes de Monterfil, Treffendel, Le Verger, St Péran et St Thuria pour les investissements réalisés et aux agents communaux pour le temps passé.

Merci aux nombreux parents, bénévoles, dirigeants et éducateurs qui se rendent disponibles pour encadrer, entraîner et coacher les différentes catégories.



Afin de continuer sa progression, **l'Eskouadenn de Brocéliande a besoin de bénévoles** pour l'encadrement des équipes ou participer d'une manière ou d'une autre à la vie du club, ils seront accueillis avec plaisir par le bureau. Plus d'info sur: [eskouadennbroceliande.com](http://eskouadennbroceliande.com)

Le bureau

Vie associative



**Les bonnes résolutions de fin d'année :**  
**Venir à l'Épicerie Coopérative**  
 (tous les samedis matin, de 10 h 30 à 12 h)

**Plein de produits locaux bios :**

- pains de campagne, pains spéciaux, brioche nature ou chocolat ;
- Kiwis, sardines, savons et dentifrices fabriqués à Saint-Thurial ;
- légumes de saison d'Iffendic ;
- fruits (citrons, oranges, pamplemousses, etc. ;
- produits laitiers (beurre, crème, lait, yaourts, desserts laitiers, fromages) ;
- œufs, galettes ;
- porc, volaille, canard gras, saumon ;
- vrac : légumes secs, riz ;
- pâtes et conserves (tomate, pois chiches, lentilles, lait de coco...) ;
- céréales pour le petit déjeuner, fruits secs ;
- du sucre, 8 farines, 6 huiles, vinaigre, sel de Noirmoutier, épices ;
- gourmandises : confitures, miels, chocolats ;
- vins, cidre, bières, Tisquin, chouchen ;
- jus de pomme, lait de riz, café, tisanes, etc.



**Assemblée Générale du 06 octobre 2018, nouveau conseil d'administration :**

Madeleine BAUDAIS  
 Claude BOSSARD  
 Myriam DUVEAU  
 Sylvain GARGADENNEC  
 Julie GUIRINEC  
 Gilles PICARD  
 Agnès QUERNIARD  
 Marie-Claire RENAULT

**Jérôme TURBIN élu président par le CA le 16 octobre**



*Le bureau*

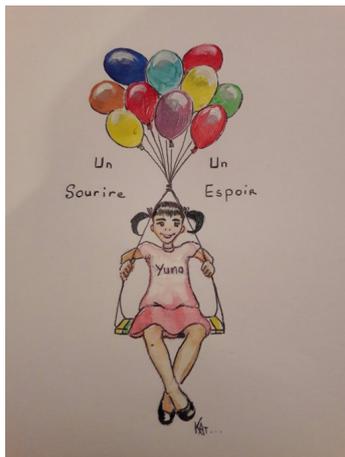
Plus d'infos : <http://etres.org>

Commande sur internet

[www.etres.org](http://www.etres.org) (jusqu'au mardi soir)

**Vos courses sont à prendre le samedi matin de 10h30 à 12h**

### Solidarité



Pour nous joindre :  
[assoyuna@gmail.com](mailto:assoyuna@gmail.com)  
 Page FB : **Yuna, un sourire, un espoir**  
 Tél : 06 24 60 63 85

Nous avons prévu 2 actions pour 2019

**Le samedi 1<sup>er</sup> juin :**

Journée récréative avec une ballade de motards (à confirmer) sur le thème du handicap ;

**Le samedi 26 octobre :**

Organisation d'un repas, soirée animée par un groupe de Bréal.

Les deux actions se feront à Iffendic à la salle des fêtes.

Par ailleurs, le 15 août 2018, nous avons aidé l'association FamiAide d'Iffendic à tenir une buvette pour l'arrivée de la Madone des motards.

FamiAide a généreusement reversé la moitié des bénéfices, soit 800 €.

Et le 11 novembre 2018, l'association était invitée au tournoi de tennis de table de Breteil, une partie des bénéfices a été reversée à l'association.

*Le bureau*

### Sport



Le Tennis Club ATP (Association Treffendel-Plélan) se porte bien.

A la suite des réinscriptions, notamment aux forums des associations de Plélan et de Treffendel, son effectif tourne **autour de 100 licencié(e)s**.

Cet effectif se maintient à ce niveau depuis plus de 10 ans grâce aux efforts notamment de nos enseignants... et de notre association.

Nous avons enregistré l'arrivée de nouveaux adultes qui viendront renforcer les équipes Seniors, mais c'est l'École de Tennis du club qui est particulièrement dynamique.

A n'en pas douter, la nouvelle surface de la salle des sports de Treffendel sera particulièrement appréciée par les joueuses et joueurs du TC ATP.

Le club tiendra son **Assemblée Générale le 15 décembre à 17h**. Merci à toutes et tous de bloquer cette date. Le lieu vous sera communiqué ultérieurement.

Le calendrier des rencontres des équipes Seniors ne sera pas modifié par la réfection du sol de la salle de Tennis. Tous les cours seront assurés ; ils se tiendront dans une autre salle ou seront rattrapés à la fin de la

saison.

N'hésitez pas à nous rejoindre, les inscriptions peuvent être prises tout au long de l'année !

A bientôt à l'Assemblée Générale pour ce rassemblement convivial important pour la vie du club.

*BL Deputte  
Le bureau*



Treff Fa Si La s'engage plus que jamais dans des activités intergénérationnelles et dans l'apprentissage de la vie associative. Les ados sont représentés au Conseil d'Administration de l'association et ont monté eux-mêmes leur dossier de subvention pour la réalisation d'une vidéo de la comédie musicale qu'ils ont écrite l'an dernier.

Une quinzaine de personnes de la chorale adultes chantent régulièrement dans les maisons de retraite des environs de Treffendel.

**Deux nouvelles activités** sont venues s'ajouter aux ateliers de chorale, éveil musical, piano et guitare : **plaisir de chanter et batterie**.

#### **La saison 2017-2018 a été riche en évènements :**

En plus des concerts habituels (Noël, récital de piano...) 170 enfants de Treff Fa Si La et de l'école Aurélie Nemours ont eu la chance de chanter avec Gérard Delahaye en avril sous le chapiteau du Cirque Métropole. Les enfants se sont aussi produits lors de la fête de la musique à Treffendel.

La chorale des adultes a participé à un concert caritatif à Rennes (pour le 4L Trophy) et s'est produite à Cussac (Haute Vienne) et Saint Sulpice à côté de Toulouse.

#### **Evènements à venir pour Noël :**

**Vendredi 14 décembre** : on chante dans les rues de Treffendel en partenariat avec plusieurs associations pour nous rejoindre, **place de l'église à 18h30**.

**Samedi 15 décembre** : concert de Noël par les chorales Mados + adultes, **à l'église de St Péran à 20h30**.

Les 12 « Mados » viennent de terminer le tournage de leur comédie musicale « **En route mauvaise troupe** », le DVD sera bientôt disponible.

Le tournage a eu lieu à Trééz en Iffendic, un lieu magique qui nous a mis à disposition ses locaux gratuitement pour que la Culture et l'Art puissent exister et encourager les jeunes.

A rappeler que la M.S.A. a contribué financièrement à ce projet.

*Le bureau*



Lieu des activités :  
salle des associations de Treffendel

Contact : [contact@treffasila.fr](mailto:contact@treffasila.fr)  
Blog : [www.treffasila.fr](http://www.treffasila.fr)



Au terme de cette année, c'est l'occasion de revenir sur les événements qui ont marqué l'activité du comité des fêtes.

L'année d'animation a commencé, comme les précédentes, par le

**loto** qui se déroulera, en 2019, le samedi **19 janvier**.

La **fête communale 2018**, entre averses et éclaircies, a été quand même une belle réussite :

**Vendredi 8 juin** : une programmation musicale de qualité a permis de conserver un bon public malgré une très forte averse en début de soirée ;

**Samedi 9 juin** : pour la seconde année, le **trail** du Serein a réuni 162 coureurs pour un parcours de 9 ou 22 km. Les courageux participants sont partis sous la pluie pour le deuxième départ ... mais c'est le soleil qui les a accueillis !



Les **joueurs de palets** ont pu, quant à eux, se mettre à l'abri dans la salle de sport.



Le **repas** animé du soir était cette fois sous la thématique orientale avec un tajine au menu et les superbes danseuses et danseurs de la **compagnie Plélanaise Hazel**. Danses qui ont charmé une salle comble.

Une nouveauté cette année : les jeunes de l'Eskouadenn sont venus prêter main forte aux bénévoles du Comité des Fêtes et ont assuré le service avec beaucoup d'efficacité.

En contrepartie de ce « coup de main », le comité des fêtes a versé **une aide au club de foot pour financer un projet pour ces jeunes** : belle dynamique inter associative !



Bien entendu, la soirée s'est terminée par le traditionnel **feu d'artifice** suivi du **bal** gratuit.

**Dimanche 10 juin** : La **braderie**, animée par Franck, avec participation du **cirque Métropole**, n'a pas échappé aux caprices de la météo dès le matin. Mais cela n'a pas empêché le commerce. Les exposants, comme les acheteurs, se sont montrés pour la grande majorité, satisfaits de cette journée.



Le **12 septembre** dernier, c'était l'**assemblée générale** du comité des fêtes qui accueille avec grande joie deux nouvelles administratrices : Anne Sozic PERSEHAIE et Stéphanie EDET-BERTIN. Qu'elles soient bien venues ! Ces arrivées féminisent et rajeunissent l'équipe : c'est un signe de bonne santé associative. Félicitations à Benoit CHEREL qui entre dans le bureau du comité des fêtes : il aura en charge les questions de sécurité.

### Composition du bureau :

- Président* : Charléric BANCHEREAU
- Vice-Présid* : Franck KERGUELEN
- Trésorier* : Sébastien GRANDAIS
- Vice trésorière* : Nicole PERSEHAIE
- Secrétaire* : Anne-F COURTEILLE
- Vice-secrétaire* : Nadine LE BOT
- Responsable braderie* : Christine CHEREL
- Nouveau membre bureau* : Benoit CHEREL (responsable sécurité)

**GRAND MERCI** à tous ceux qui, dans le cadre du comité des fêtes ou autres, participent à animer notre commune et créent du lien social, intergénérationnel, inter-culturel, à travers la fête et le partage... tout simplement !



*La secrétaire*



## Troupe de théâtre « Le Lever de Rideau »

La troupe « le lever de rideau » vous informe qu'il n'y aura pas de représentations en 2019.

Les représentations de « **PILOTE DE GUIGNE** » de Patrick STEPHAN, ont été un succès, vous avez été nombreux à venir nous applaudir et nous vous en remercions et espérons vous revoir pour de nouvelles séances en février 2020.



Grace à vous tous, nous avons fait un don au Téléthon et permis aux jeunes de l'ESKOUADENN de réaliser un projet.



Bonnes fêtes de fin d'année à tous et à très bientôt

La troupe  
« le lever de rideau »

## Vie associative

### Loisirs

## L'ÂGE D'OR

En 2018, quelques manifestations ont eu lieu :

**Concours de palets**, 56 équipes  
**Concours de belote**, 135 équipes  
**Thé dansant**

Les **gagnants de la pétanque** sont :

*Chez les femmes :*

- Jacqueline HERVAULT
- Colette JOLY
- Christiane ANCIAUX

*Chez les hommes :*

- Marcel COTO
- René BEGUINEL
- André GORTAIS

**Date à retenir :**

**Dimanche 27 janvier 2019**, Thé dansant

### Club de l'Age d'Or



Les gagnants du challenge pétanque 2018

Le bureau vous souhaite tous ses bons vœux pour l'année 2019

Eliane

A la rentrée, les enfants ont découvert le tout nouveau portail de l'école St Malo. Celui-ci est en harmonie avec les ouvertures qui ont également été changées au cours de l'année.

Les enfants en classe de CE1/CE2 ont accueilli **une nouvelle maîtresse**, Fanny Notard.

Julie Calonnec, accueille toujours les TPS/PS/MS secondée par son ASEM Gwendoline Guénée. Delphine Lafosse est toujours responsable de la classe de GS/CP avec une nouvelle collègue Séverine Leveau.

Antoine Thébault a en charge la classe de CM1/CM2.

Au cours de la première période, les élèves de l'école Saint Malo ont pris leurs marques au sein de leurs classes. A la fin du mois de septembre, ils ont participé à l'opération « **Nettoyons la nature** ». Munis de leurs gants et de sacs poubelles, ils ont parcouru les espaces publics de Treffendel et ont ramassé tous les déchets qu'ils trouvaient. Ils ont ainsi été sensibilisés à la pollution locale. Cet après-midi de nettoyage a permis ensuite un travail sur le tri et une approche du recyclage.



Toujours dans un souci de proximité avec la nature, les élèves, qui s'occupent quotidiennement des poules, pourront prochainement investir le jardin qui est en cours de réalisation.

Comme chaque année, les parents ont été invités à venir **déguster les goûters** réalisés par leurs enfants le soir des vacances. Les fruits de saison étaient à l'honneur et ont été cuisinés par des groupes interclasses.



De nombreux projets sont également prévus au cours de l'année, **les élèves iront au cinéma** l'Hermine de Plélan, à trois reprises, dans le cadre de Cinécole.

La deuxième période se conclura par le spectacle de Noël qui a pour thème : « **le voyage dans le temps** ». Une plasticienne accompagnera tous les élèves de l'école dans un projet de **fresque** en janvier et en février.

L'année scolaire se terminera par une sortie « **classe de mer** » à Crozon du 3 au 7 juin, où les enfants de CE et CM pourront s'initier au plaisir de la voile et découvrir plus en profondeur le littoral breton vu de la mer et de la terre.

Dans la continuité du travail mené autour de l'environnement, les maternelles et GS-CP iront vivre **des expériences à la ferme pédagogique de Trenube** à Talensac du 2 au 3 mai 2019.

*L'équipe enseignante*





### Des parents porteurs de projets pour leurs enfants

L'association des parents d'élèves de l'école Saint Malo vous présente sa nouvelle équipe.

#### Composition du bureau de l'APEL :

*Présidente* : Charline Pichon

*Trésorière* : Sylvie Bodier

*Secrétaire* : Annie Hérieau

*Membres* : Jessica Lefeuvre, Stéphanie Edet-Bertin, Sonia Amari, Adeline Pichot, Christine Erhel, ...

Les parents de l'APEL organisent régulièrement diverses manifestations. L'argent ainsi récolté permet de financer les activités, les sorties et les voyages scolaires. Tous les 2 ans, une classe de mer est organisée. Cette année, 34 élèves de CE/CM partiront donc une semaine à Crozon du 3 au 7 Juin 2019.

#### Collecte de papier

Plusieurs fois par an, nous collectons vos papiers et journaux au profit de l'association. Une benne de collecte sera d'ailleurs mise en place en début d'année 2019 sur le parking de la mairie. Une fois encore, nous savons que vous serez nombreux à participer à cette opération. C'est la raison pour laquelle nous tenons à vous remercier chaleureusement pour votre soutien, toujours renouvelé.

#### Prochains évènements :

**Mardi 18 décembre 2018** : spectacle de Noël à la salle polyvalente, à partir de 20h ;

**Février 2019** : ventes des crêpes de la chandeleur ;

**Vendredi 22 mars 2019** : portes ouvertes pour (re) découvrir l'école St Malo, sa structure à taille familiale, son approche pédagogique qui met l'enfant au cœur du projet, sans oublier l'ambiance conviviale autour d'une galette-saucisse.

À cette occasion, nous attendons avec impatience de rencontrer les nouvelles familles !

*Le bureau*

## Vie associative

### Loisirs

## Atelier Créatif Treffendellois



### L'atelier Créatif Treffendellois

vous donne rendez-vous le **jeudi soir** pour le :

**« café-couture-et-tout »**

un moment d'échanges et de réalisations autour de nos projets textiles.

Ouvert à tous, débutants, confirmés, à la salle des associations tous les 15 jours.

**Les prochaines dates : 6 décembre et 20 décembre 2018.**

Nous vous proposons également des cours de couture enfant, main et machine animés par Tiphaine et des ateliers couture pendant les vacances scolaires.

Contact : [atelier.creatif35@gmail.com](mailto:atelier.creatif35@gmail.com)

Rentrée faite sous le soleil de septembre qui s'est prolongé longuement pour permettre aux 134 élèves de l'école Aurelie Nemours de jouer dans leurs cours agrémentées par de nouveaux tracés réalisés pendant l'été. « **A l'abordage** » de cette nouvelle année scolaire donc, avec la chanson de Gérard Delahaye interprétée dans la cour le 1<sup>er</sup> jour pour accueillir les nouveaux élèves arrivés dans l'école.

C'est également avec beaucoup de joie que tous les enfants ont pu retrouver « **leur sculpteur préféré** » **Xavier Rijs**, revenu de Belgique pour le démontage de toutes les échelles exposées à l'Étunel pendant la Biennale, s'interroger avec lui sur leur devenir et le voir de nouveau travailler à la création de son œuvre « **L'échelle de notre livre** » installée dans la médiathèque communale.

Puis, nouvelle belle émotion lorsque Gérard Delahaye est revenu chanter quelques chansons de pirates avant le départ en vacances d'automne.

Après avoir vécu l'an passé de beaux parcours artistiques et culturels, cette nouvelle année s'engage vers une nouvelle voie, plus scientifique cette fois : les expérimentations réalisées sur **la germination et les plantations** réalisées avec le partenariat d'étudiantes de l'université de Rennes I, vont permettre de s'engager dans les projets d'aménagement et de fleurissement des abords de l'école.

Le plein d'énergie sera également fait chaque jeudi matin, avec la livraison de fruits dans le cadre d'un programme européen « **Un fruit pour la récré** » qui permettra de découvrir le plaisir gustatif et l'importance des bonnes habitudes alimentaires favorisant le bien-être et la santé.

D'autres projets vont se poursuivre : l'apprentissage de l'utilisation et du bon usage des outils numériques, grâce notamment à **l'acquisition de tablettes** ainsi que le développement d'une estime positive de soi et des autres lors d'activités ritualisées permettant de bien vivre et apprendre ensemble.

L'équipe pédagogique et périscolaire prête pour accueillir les 134 élèves de l'école Aurelie Nemours.



Christiane ALAIN BOUVIER,  
Directrice



C'est avec grand plaisir que l'**Amicale Laïque** de l'**École Publique** de **Treffendel** (ALEPT) se mobilise à nouveau pour cette année scolaire 2018-2019 dans de nombreux projets et actions pour faire **vivre de bons moments de cohésion entre les familles** dans le but de récolter quelques fonds pour participer aux financements des projets que les enseignantes mettent chaque année en place avec toujours plein d'enthousiasme.

Cette année sera rythmée par :

👉 **La traditionnelle vente de gâteaux** qui aura lieu tous les **vendredis de 15h30 à 17h devant l'entrée de l'école**. Avis à tous les gourmands de la commune ! Venez acheter votre goûter du vendredi en participant à une bonne action !

👉 **La vente de petits objets customisés par les dessins des enfants**. L'occasion d'avoir des idées cadeaux originales à offrir pour les fêtes de fin d'année !

👉 **La collecte des papiers, journaux et catalogues à recycler**. Une benne de récupération pour la collecte sera installée sur **le parking de la mairie en janvier**. Un bon geste pour l'environnement, vos poubelles et l'école !

👉 **Une soirée « Galettes et Cinéma »** le **vendredi 1<sup>er</sup> février 2019 dans la salle des fêtes de Treffendel**. Venez découvrir, entre amis et en famille, une série de dessins d'animation originaux, tout en dégustant de bonnes galettes et crêpes faites maison !

👉 **La fête de l'école** aura lieu le **14 juin 2019 dans la cour de l'école**. Bonne ambiance et souvenirs assurés !

Le Bureau de L'ALEPT Aurélie Nemours

Contact : [alept@laposte.net](mailto:alept@laposte.net)

## L'échelle de mon livre



*L'échelle de mon livre  
Œuvre de Xavier Rijs*

Visible à la médiathèque

L'échelle est posée sur un livre, mon livre. Celui de mes racines, de ma famille, de ma culture. Et de ce terreau, l'échelle me porte vers un ailleurs : on ne tombe pas dans la solitude, on y monte, toujours plus libre. Grâce à la lecture. Grâce à l'art.

Chaque petit livre lu est un échelon gravi, chaque œuvre rencontrée est un petit pas vers la lumière, vers un horizon plus large. Chaque œuvre d'art nourrit mon grand livre, comme la sève d'arbre monte et redescend jusque dans les racines et les nourrit.

De mon livre intime, je n'en montre que la couverture. Je monte à l'échelle pour y voir clair et m'en détacher. Plus je prends conscience de toutes les pages et plus je m'en écarte et m'élève. Et danse à la lumière.

Quand l'échelle d'arbre ne prend pas racine, elle n'en fait qu'à sa tête et la perd. C'est que, parfois, l'échelle d'arbre a mal à la terre, mal à son grand livre. Il lui faut alors beaucoup de feuilles et de livres, beaucoup de lumière. Les échelles d'arbre sont solitaires et solidaires.

Voilà donc que chaque œuvre d'art rencontrée s'offre à moi pour être un échelon d'art, d'arbre, d'amour. Une œuvre d'art : une œuvre faite avec art, une œuvre qui séduit les sens, éveille l'esprit et touche l'âme. Une œuvre qui se donne. Et qui donne de la hauteur à notre échelle.

Une échelle où les oiseaux puissent venir y chanter. Avec l'échelle d'arbre, on s'envoie en l'air pour chanter avec eux et sortir de l'ordre établi.

L'échelle d'arbre garde un peu l'âme de l'arbre, dont chaque branche a été à la recherche de la lumière, dans un mouvement vital, aléatoire et fantaisiste. Une échelle qui danse, pense et rêve. Si elle n'est pas vraiment pratique pour que j'y monte, elle me permet d'y monter mon âme, de glisser mon âme dans celle de l'arbre et de chercher la lumière.



Vernissage de l'œuvre  
le jeudi 27 septembre 2018

Xavier Rijs  
Septembre 2018



MARDI 8 MAI 2018

Journée de la cérémonie de la commémoration de la fin de la deuxième guerre mondiale. Cette année, nous nous sommes rassemblés à la mairie afin de nous déplacer en ordre et au son de la cornemuse, jusqu'à l'église de Treffendel où nous avons assisté à une messe avant de procéder à la cérémonie devant le monument aux morts de Treffendel. Plusieurs militaires d'actives, issus de différentes formations, ainsi que les maires des communes avoisinantes, ont assisté à cette commémoration qui s'est terminée par un vin d'honneur à la salle polyvalente.



SAMEDI 23 JUIN 2018

Sortie annuelle organisée par l'association qui s'est déroulée sur la côte d'Avranches vers Granville intitulée « Entre terre et mer » par la société organisatrice, nous avons pu admirer au cours d'une mini croisière sur un bateau et par un beau soleil, la baie du Mont Saint Michel, après avoir dégusté un repas gastronomique dans un restaurant réputé de la région.



DIMANCHE 11 NOVEMBRE 2018

Nous avons assisté à la commémoration de la fin de la première guerre mondiale de 14/18, cette année étant le centième anniversaire de la fin de la guerre.

La cérémonie a débuté au monument aux morts par la montée du drapeau, suivie par la lecture des messages ; le premier au nom de l'UNC puis celui du secrétaire d'état aux anciens combattants et de la mémoire. Une gerbe a été déposée au pied du monument aux morts.

Puis, nous nous sommes déplacés à Plélan-le-Grand où une messe a été célébrée aux noms des disparus de la grande guerre, suivie d'une cérémonie au monument aux morts de Plélan-le-Grand, en présence d'un détachement militaire des écoles de Saint Cyr Coëtquidan.

Cette journée s'est terminée par un repas à la salle polyvalente de Treffendel.



A venir, SAMEDI 3 MARS 2019

Notre assemblée annuelle aura lieu, comme à l'accoutumé, le premier samedi du mois de mars 2019 et sera suivie d'un repas.

*Le bureau*

**Contacts :**

Christian Godin : 07 86 16 20 29

André Le Bouguenec : 06 76 06 83 48

Voici quelques conseils pour assurer le bon fonctionnement du service :



**Un bac toujours fermé**  
Je ne mets pas de sacs supplémentaires ni à côté ni au dessus de ma poubelle.  
**Il ne sera pas collecté.**  
J'adapte le volume de mes sacs au volume de ma poubelle verte.

**Des déchets en vrac**  
Dans mon bac jaune !  
Dans le bac jaune, uniquement des produits recyclables en vrac. Les sacs et housses plastiques sont proscrits.



**Bac plein, de préférence**

Pour réduire le nombre de levées de mon bac, je ne le sors que lorsqu'il est plein mais je ne tasse pas mes déchets dans mes poubelles pour faciliter leur vidage.



**Un bac jaune trop petit**  
N'hésitez pas à demander un bac plus grand. Le volume du bac jaune n'a aucune incidence sur le montant de votre redevance Incitative.



**Les jours fériés**  
Pour tous les bacs - verts et jaunes - toutes les collectes suivant un jour férié sont décalées de 24h.

**Présentation des bacs à la collecte**

Je tourne la poignée des bacs vers la rue pour faciliter le travail des agents.  
Je regroupe mes bacs avec ceux des voisins ou je les présente au point de regroupement lorsque celui-ci existe.



**Pas en déchèteries**

Les ordures ménagères non recyclables ne sont pas acceptées en déchèteries, un seul endroit pour cela : votre bac vert !



**Bac non collecté**  
**Je le sors la veille.**  
Mon bac n'est pas collecté, je contacte le SMICTOM.



**Les emballages en verre dans les colonnes à verre !**

Bouteilles, pots, bocaux, et flacons de parfum doivent être déposés dans les colonnes à verre.  
Pour la vaisselle, les vitres ou les ampoules, direction la déchèterie.



Contact : @ ]  
[www.smictom-centreouest35.fr](http://www.smictom-centreouest35.fr)  
[contact@smictom.fr](mailto:contact@smictom.fr) ou 02 99 09 57 26

**COLLECTE BAC JAUNE CALENDRIER 2019**

Jeudi 13 décembre 2018  
**Vendredi 28 décembre 2018**  
Jeudi 10 janvier 2019  
Jeudi 24 janvier  
Jeudi 7 février  
Jeudi 21 février  
Jeudi 7 mars

Jeudi 21 mars  
Jeudi 4 avril  
Jeudi 18 avril  
**Vendredi 3 mai**  
Jeudi 16 mai  
**Vendredi 31 mai**  
**Vendredi 14 juin**

Jeudi 27 juin  
Jeudi 11 juillet  
Jeudi 25 juillet  
Jeudi 8 août  
Jeudi 22 août  
Jeudi 5 septembre  
Jeudi 19 septembre

Jeudi 3 octobre  
Jeudi 17 octobre  
Jeudi 31 octobre  
**Vendredi 15 novembre**  
Jeudi 28 novembre  
Jeudi 12 décembre  
**Vendredi 27 décembre**



« qu'est-ce que tu Fabriques?...j'économise ! »  
c'est reparti pour la 4<sup>ème</sup> édition  
mercredi 5 décembre à la salle des fêtes de treffendel

Pendant cette journée, c'est l'occasion de faire le plein d'économies en participant à l'espace de gratuité et aux ateliers!

Des habitants passionnés par la récupération et la réparation vous invitent à participer aux ateliers et des professionnels pourront vous conseiller sur des gestes simples pour faire des économies.

Venez réparer un petit électroménager, participer aux ateliers de récup' et de cuisine, vous informer sur des éco-gestes faciles à faire chez soi ...

Les ateliers sont ouverts à tous (à partir de 5 ans) et en accès libre !



Voici tout le programme !

**C'est quoi un espace de gratuité ?**

C'est un espace où vous pouvez déposer ou prendre un ou plusieurs objets et ainsi leur donner une deuxième vie !

Vous pouvez même prendre et ne rien déposer ou déposer et ne rien prendre.

Tout le monde est gagnant et repart content ! une autre façon de consommer utile, de ne pas gaspiller mais de partager.

**Où je peux déposer mes objets ?**

—à l'association ETRÉ'S, partenaire, qui se mobilise et vous accueillera pour les dépôts d'objets le samedi 1<sup>er</sup> décembre de 10h30 à 12h à l'épicerie coopérative de l'association Etre's (derrière la médiathèque de Treffendel).

—à la salle des fêtes de treffendel le mercredi 5 décembre de 10h à 12h30 et de 14h30 à 17h.

**Quels objets peut-on déposer ou prendre?**

**Vous pourrez prendre et/ou déposer des objets en bon état :**

- ⇒ jeux, jouets
- ⇒ puériculture
- ⇒ mercerie, loisirs créatifs, tissus, laine...
- ⇒ articles de cuisine, vaisselle, livres de recettes, petit électroménager
- ⇒ multimédia : CD, DVD, Jeux vidéo, livres
- ⇒ accessoires fantaisie, bijoux, sacs à main, bagagerie
- ⇒ décoration, luminaires, petit mobilier...
- ⇒ sport : accessoires, tenue...

Cet événement est proposé dans le cadre de l'opération « qu'est ce que tu fabriques?...j'économise! » organisé en partenariat avec le Département, l'Inter'val et l'ADMR et grâce à la participation des associations treffendelloises Etre's, Culture pour Tous et le soutien de la mairie de Treffendel.

**MERCREDI 5 DECEMBRE**

**14h30 - 18h30**

**ESPACE GRATUITÉ**



**Tout le monde est gagnant !**  
Une autre façon de consommer,  
de ne pas gaspiller mais de partager.

**17h : Fin du dépôt**

**ESPACE INFO**

**De nouveaux réflexes pour réduire ses dépenses?**  
Parmi 7 éco-gestes sélectionnés, quel sera celui que vous adoptez pour 2019 ?  
Conseil et information par les conseillères en économie sociale et familiale du CDAS.

**15h - 17h30**

**ATELIERS RECUP' et REPARATION**

**«Création de Bijoux»**  
avec des chambres à air et des capsules de café  
Animé par l'Atelier Fabrique à Récup

**«Déco pour les Fêtes tout en récup'»**  
Animé par l'espace jeunes de Treffendel

**«Transformer une chemise en une housse de coussin »**  
Animé par le Repair Café et l'ADMR

**Réparation de Petits Electroménagers**  
Animé par le Repair Café

**Atelier Cuisine «Goûter maison : simples et économiques!»**  
Animé par le CDAS  
Sur inscription le jour même : 15h30 à 16h -- 16h30 à 17h -- 17h30 à 18h

**l'espace jeunes de Treffendel : un local pour les 11-18 ans !** ouvert tous les mercredis après-midi de 14h à 18h30 et pendant les vacances scolaires (sauf Noël), à partir de l'entrée au collège, c'est l'occasion de venir se retrouver au local jeunes pour discuter, rencontrer d'autres jeunes, proposer des projets et faire des activités.

Venez proposer vos idées d'animation, c'est VOUS qui faites le programme !

On y propose des sorties (karting, opéra, paintball,...), des activités (cuisine, sport, bricolage...), des projets...

Lors des dernières vacances, les jeunes ont pu proposer un goûter aux familles qui souhaitent découvrir l'espace jeunes.

C'est aussi participer à des olympiades, tourner un film, faire de la cuisine, aller à l'opéra et au bubble soccer, s'amuser avec des jeux de société au local et bien d'autres choses.

**les jeunes peuvent participer tout au long de l'année aux « ateliers du samedi ».** Ce sont des activités sur plusieurs séances, sur des thèmes spécifiques, pour découvrir de nouvelles pratiques : tournage d'un court métrage, cuisine et saveurs locales, Fab'lab, jeux de société... toutes les activités sont gratuites et une navette est proposée pour faciliter les déplacements.

**Vous avez des idées, des projets en tête, venez rencontrer la nouvelle animatrice, Marine Le Cars, elle pourra vous accompagner dans la réalisation de votre projet.**

**Venir à l'Espace Jeunes, c'est aussi participer à la vie de sa commune :**

- rencontrer et découvrir d'autres associations ;
- faire des actions d'autofinancement pour financer des sorties et projets d'animations (vente de crêpes, lavage de voitures...);
- du bénévolat : aider lors des événements locaux.

Par exemple, un groupe de jeunes motivés sera impliqué le 5 décembre lors de l'espace de gratuité. Ils proposeront notamment un atelier déco récup' de Noël.



Toutes les infos sont disponibles sur le site internet [www.linterval.org](http://www.linterval.org) rubrique « en avant la jeunesse »  
Contact : **Marine** au 06 86 02 48 40 ou 02 99 06 88 90  
ou [accueil@linterval.org](mailto:accueil@linterval.org)  
ou lors de l'ouverture de l'espace jeunes.

*Il n'y a pas d'âge pour bouger !*

**Café Senior**

S'INFORMER - ECHANGER - PARTAGER

*pour les + 60 ans!*

à l'Inter'Val  
**PLELAN LE-GRAND**

**14h15  
16h30**

**JEUDI 13 DECEMBRE**

**Stop aux arnaques, ayez les bons réflexes !**

Le CLIC du Syndicat Mixte du Pays de Brocéliande et l'Inter'Val vous invitent à participer au Café Senior.

L'association de consommateurs, C.L.C.V., vous informera autour de situations souvent rencontrées lors de démarchages téléphoniques ou à domicile, les numéros surtaxés, les courriels frauduleux, les fausses publicités...



**l'Inter'Val** 02 99 06 88 90 [www.linterval.org](http://www.linterval.org) [accueil@linterval.org](mailto:accueil@linterval.org)

Maxent - Monterfil - Paimpont - Plélan-le-Grand - St Péran - Treffendel

#### Arnaques et démarches commerciales frauduleuses

**STOP aux arnaques :** pour être un sénior « conso'acteurs » au quotidien : ayez les bons réflexes !

Les séniors, des consommateurs citoyens comme les autres... mais plus âgés, de ce fait, plus exposés à des pratiques commerciales agressives voire abusives.

Ce « café sénior » a pour objectif de donner les clés de compréhension et d'information autour de situations fréquemment rencontrées lors de démarchage téléphonique ou à domicile, les numéros surtaxés, mails frauduleux, fausse publicité...

**Venez nombreux sans inscriptions et gratuit.**

*Intervention de l'association de consommateurs d'usagers CLCV (Consommation Logement et Cadre de Vie)*

Contact : 02 99 06 88 90 ou [accueil@linterval.org](mailto:accueil@linterval.org)



#### Au centre social à Plélan-le-Grand

Les 2<sup>èmes</sup> samedis de chaque mois de 9h30 à 12h

**Le prochain Repair Café :**

**le samedi 8 décembre 10h à 12h30**

Délocalisé à la salle polyvalente de PAIMPONT

**Des ateliers d'initiation Fab'lab**

pendant les *Repair Café* des :

**9 février, 9 mars, 13 avril, 11 mai 2019**



### Sensibiliser son enfant à la Musique et/ou comment l'aider à choisir un instrument

Afin de sensibiliser les enfants et/ou voir s'ils sont intéressés avant de s'engager pour des cours sur une année entière, l'école TRIOLET 24 propose :

🎵 **Des ateliers ponctuels** (sur 5-6 séances)  
En novembre-décembre et en mars-Avril

Pour les PS et MS : **Éveil musical**



Ces ateliers ludiques sont faits pour s'amuser avec les sons, jouer avec sa voix, son corps et quelques percussions : maracas tambourins, triangles/cloches et carillons, cymbalettes et grelots, claves et woodblocks, castagnettes, ...plusieurs activités musicales pour que l'enfant prenne du plaisir et s'épanouisse avec la musique et les sons...

Pour les CE1-CE2-CM1 : **Éveil à la guitare**



Il s'agit d'une approche divertissante adaptée à l'enseignement de la guitare.

Les enfants découvriront la guitare en s'amusant et en chantant les comptines et chansons du monde.

Pour les CE1-CE2-CM1 : **« SOL, LA, SI c'est parti ! »**

**Atelier d'initiation musicale et découverte multi-instrumentale** (piano, synthétiseur, guitare, batterie, harpe, flûte irlandaise).

A partir de comptines, de chants, par la voix, le corps et les instruments :

- initiation rythmique (codage de 2 rythmes)
- pratique et jeux autour de 3 notes : SOL-LA-SI

Un atelier idéal pour les enfants pour essayer et s'initier à 6 instruments et découvrir le langage musical.

🎵 **Des concerts d'élèves gratuits**

Tout au long de l'année et sur les différentes communes de Brocéliande, vous pouvez venir découvrir les différents instruments et le résultat de l'apprentissage des élèves à Triolet 24.



🎵 **Des portes ouvertes fin mai, début juin**

Les portes ouvertes sont organisées chaque année à l'école de musique. Elles permettent de donner la possibilité à chacun de découvrir des activités proposées, d'assister à un cours, et de rencontrer directement les enseignants.

🎵 **Des ateliers découverte fin juin**

Pour découvrir ou conforter le choix d'un instrument, des ateliers découverte sur une séance sont proposés en juin.

**N'hésitez pas à nous suivre sur notre page facebook ou à consulter notre site [www.triolet24.fr](http://www.triolet24.fr)**

**Triolet 24** - École de musique intercommunale associative, 11 rue de Bruz 35310 Bréal sous Montfort  
[contact@triolet24.fr](mailto:contact@triolet24.fr) / 02 99 60 00 16 / 06 88 72 23 70



## Solidarité Emploi Bretagne : motivés !

*Sortir de l'isolement, renforcer le lien social, s'entraider et échanger les compétences, notamment pour trouver du travail.*

L'écoute, le respect sans jugement, la recherche de solutions concrètes, voici l'ADN de l'association SEB.35. Elle dispose d'un local à Iffendic, d'une connexion internet et de matériel informatique pour pouvoir travailler concrètement sur les problématiques de non emploi de chaque individu :

- CV et lettres de motivation ;
- relation avec Pôle Emploi ;
- préparation d'entretiens d'embauche, remises à niveau ;
- circulation des infos, bouche à oreille.

Toutes ces actions sont animées par des demandeurs d'emploi et des professionnels bénévoles : un spécialiste des techniques de recherche d'emploi anime un atelier tous les lundis après-midi, des formateurs en informatique, français, maths, anglais sont prêts à répondre aux besoins des membres de l'association.

**Pour mettre l'humain au service de l'humain !**

**Demandeurs d'emploi, bénévoles, vous qui souhaitez partager vos expériences et vos compétences, n'hésitez pas à pousser la porte de Solidarité Emploi Bretagne !**

Contact : Pierre Durand, Président de SEB 35  
au 06 32 53 95 29  
[association.seb35@gmail.com](mailto:association.seb35@gmail.com)  
site : [www.seb35.org](http://www.seb35.org)



## Activités Territoriales

### Entreprendre

## Initiative Brocéliande

En quelques clics, nous vous invitons à découvrir ou redécouvrir nos actions en faveur de l'**entrepreneuriat sur le territoire de Brocéliande** ainsi que toute notre actualité.

[www.initiative-broceliande.bzh](http://www.initiative-broceliande.bzh)

Vous souhaitant une bonne navigation !



[www.initiative-broceliande.bzh](http://www.initiative-broceliande.bzh)

Notre nouveau site est en ligne !  
Découvrez-le vite !

**LE RIRE**  
Source inépuisable de santé

**Conférence** - Gratuite - Ouverte à tous  
Animée par Fabrice LOIZEAU, Formateur en Yoga du rire et Ambassadeur mondial, Directeur de l'Institut français du Yoga du rire et Rire santé  
Organisée par les Elus MSA des Comités Locaux de Montfort-sur-Meu et Plélan-le-Grand

**IFFENDIC**  
**MARDI 4 DÉCEMBRE 2018 - 20H**  
SALLE DES LÉGENDES (Bd St-Michel)

l'essentiel & plus encore

## Conférence MSA

Les comités locaux MSA de Montfort et Plélan organisent une conférence sur le thème :

« **Le Rire, source inépuisable de Santé** »

le **Mardi 4 décembre 2018** à Iffendic à 20 h Salle des Légendes

Cette soirée, animée par Mr Fabrice LOIZEAU (*Ambassadeur mondial, Professeur et Directeur de l'Institut du Yoga du Rire et du Rire Santé*).

Gratuit et ouverte à tout public.

[www.msaportesdebretagne.fr](http://www.msaportesdebretagne.fr)

## Point Accueil Emploi (PAE)

Mis en place par la Communauté de communes de Brocéliande, le PAE est un service de proximité situé à Bréal-sous-Montfort et à Plélan-le-Grand dont l'objectif est **d'apporter un appui aux personnes en recherche d'emploi et d'accompagner les entreprises dans leur recrutement.**

Des journées de recrutement sont notamment organisées tous les mois pour proposer des emplois de proximité, dans l'agroalimentaire, l'industrie et le bâtiment.

## Permanences de nos partenaires

Au quotidien, le PAE travaille en étroite collaboration avec un réseau de partenaires actifs.

**Eurêka et Start 'air** : l'objectif de ces associations est d'aider les demandeurs d'emplois à s'insérer socialement et professionnellement sur le territoire.

**Eurêka 02 99 09 11 36**, le 1<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> mercredi de chaque mois à Plélan-le-Grand.

**Start'air**, 1<sup>e</sup> mardi de chaque mois au PAE de Bréal-sous-M.

**Mission Locale** : cette association accompagne les jeunes dans leur projet professionnel. Un agent de la Mission Locale, reçoit sur rendez-vous le vendredi, à la Communauté de Communes de Brocéliande à Plélan-le-Grand et le jeudi à Bréal-sous-Montfort.

**E.pass FONGECIF** : cet organisme accompagne les salariés dans leur formation professionnelle, le congé individuel de formation, la VAE et le Bilan de compétences. Une réunion à distance est organisée chaque lundi à 11h au Point Accueil Emploi de Plélan-le-Grand.

## Horaires et contacts

Marie-Pierre Lanoë, conseillère emploi

[pointaccueillemploi@cc-broceliande.bzh](mailto:pointaccueillemploi@cc-broceliande.bzh)

### Permanence

**Point Accueil Emploi de Bréal-sous-Montfort :**

Lundi après-midi de 14h à 17h

Mardi de 8h45 à 12h – l'après-midi sur rendez-vous

Jeudi de 8h45 à 12h

Mairie, 1 rue de Mordelles, 35310 Bréal-sous-Montfort

Tél : 02 99 60 34 08

### Permanence

**Point Accueil Emploi de Plélan-Le-Grand :**

Lundi matin de 8h45 à 12h - mercredi matin de 8h45 à 12h

et vendredi matin de 8h45 à 12h

Jeudi après-midi sur rendez-vous

Communauté de Communes de Brocéliande,

1 rue des Korrigans, 35380 Plélan-le-Grand

Tél : 02 99 06 84 34

## SERVICE « SMS emploi » : restez connecté !



Un moyen simple et rapide pour être informé des nouvelles offres locales ; des actualités sur les formations, les emplois, les contrats en alternance ; des actions mises en place sur le territoire (information collective sur les métiers, visites en entreprise, modules de découvertes des métiers, prestation d'orientation professionnelle).

**S'inscrire obligatoirement auprès du PAE :**

**02 99 06 84 34 / 02 99 60 34 08.**

SIJ

11-30 ans  
**Service Information Jeunesse**

SIJ de Brocéliande  
2, rue de Bruz  
Bréal-sous-Montfort  
07 72 66 25 34  
[info.jeunesse@cc-broceliande.bzh](mailto:info.jeunesse@cc-broceliande.bzh)

Label Information Jeunesse

Brocéliande  
Communauté de Communes  
Conquistants d'Avenir

## C'est quoi le SIJ ?

C'est un lieu d'information destiné au **11-30 ans**.

Il est ouvert aux collégiens, aux lycéens, aux étudiants, aux parents, aux associations, etc., **de toutes les communes.**

## Toute l'année

**À Plélan-le-Grand**, salle Ozégane, 5 rue des Korrigans :

Mercredi : 10h à 13h / 15h-19h - vendredi : 15h à 19h

**À Bréal-sous-Montfort**, 2 rue de Bruz :

jeudi : 10h à 13h / 15h à 19h - samedi : 9h à 13h

Suivez-nous sur FACEBOOK

@broceliandeSIJ

Informations territoriales



## PAIMPONT

### Rendez-vous avec la lune

*Nouvelle CRÉATION de Spectaculaires avec Dame Enora*

**Du vendredi 21 décembre 2018  
au samedi 5 janvier 2019**

Animations de 17h à 17h50

Projections de 18h à 20h  
toutes les demi-heures

**Spectacle son  
et lumière projeté**

chaque soir sur

**L'ABBAYE de PAIMPONT**

Programme complet sur :  
[Tourisme-broceliande.bzh](http://Tourisme-broceliande.bzh)

## LES BOTTES DE 7 LIEUX

### Spectacles, ateliers, expositions, concerts, rencontres avec les artistes...

De mi-janvier à mi-mars 2019, le Réseau des Médiathèques de la communauté de communes de Brocéliande invite le public à découvrir l'univers de l'Art Urbain.

Au programme, des ateliers de croquis urbains, de graff sur moquette, sur vinyl, mais aussi de beatbox, de hip hop et des concerts.

Adhérents ou non, n'hésitez pas à pousser la porte de vos médiathèques pour découvrir des œuvres graphiques issues de l'art urbain, participer aux ateliers et rencontrer les artistes.

### Rendez vous à TREFFENDEL en février 2019

#### Treffendel :

#### Exposition d'Alexandre Lemagne du 30 janvier au 22 février :

Alexandre Lemagne est graffeur, scénographe et graphiste rennais issu de la culture Hip-Hop. Il vous propose de découvrir son travail de graffeur à travers cette exposition.

#### Ateliers pour les 12 – 17 ans :

Durant cinq ateliers d'initiation au graff, une équipe de jeunes réalisera, sous la houlette de l'artiste pendant les vacances de février, une fresque de 14 m<sup>2</sup> sur moquette que vous pourrez venir découvrir le vendredi 22 février à 17h30 à la médiathèque.

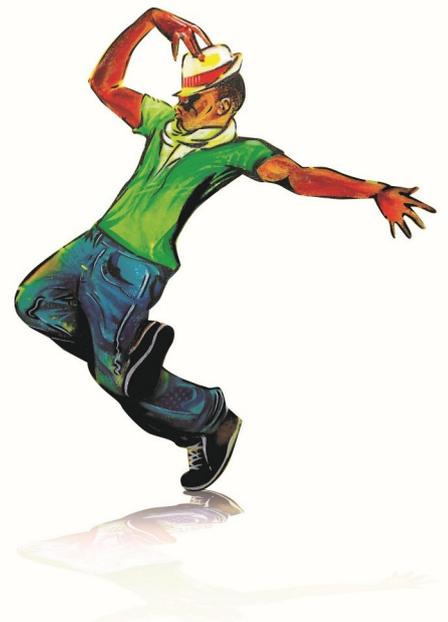
#### Ateliers sur inscription limités à 6 personnes de 12 à 17 ans :

Samedi 9 février de 10h30 à 12h30  
Samedi 16 février de 10h30 à 12h30  
Mercredi 20 février de 11h à 17h  
Jeudi 21 février de 11h à 17h  
Vendredi 22 février de 11h à 17h  
**Pour pouvoir s'inscrire, il est indispensable d'être disponible à toutes les dates. Ateliers ouverts aux adhérents ET non adhérents.**

Découverte de la fresque réalisée lors des ateliers : **vendredi 22 février à 17h30**.  
Echange sur les ateliers avec l'artiste et les participants.

La fresque sera également visible le **samedi 23 février** (le matin) dans l'atelier du pôle des associations.

Renseignements et inscriptions aux ateliers : 02 99 06 13 21 ou  
[bibliotheque.treffendel@orange.fr](mailto:bibliotheque.treffendel@orange.fr)



### INSCRIPTION SUR LA LISTE ÉLECTORALE

Les nouveaux arrivants peuvent s'inscrire sur la **liste électorale 2019 jusqu'au 31 décembre 2018**. Vous devez vous présenter à la mairie muni d'une pièce d'identité.  
Les jeunes de 18 ans sont, en général, inscrits d'office, mais il est préférable de vérifier en s'adressant à la mairie.

### DEJECTIONS CANINES



Nous avons fait le constat d'une recrudescence de déjections canines sur les chemins et trottoirs et ce, malgré un rappel à la loi sous forme d'affichage.

Je reviens sur le respect que chacun doit avoir de l'utilisation des espaces communs et publics.

J'invite les propriétaires de chiens à faire le nécessaire et prendre les dispositions qui s'imposent pour ne pas transformer les passages piétons de notre commune en allées nau-séabondes.

Pour rappel : **Les déjections canines sont interdites sur les voies publiques, les trottoirs, les espaces verts publics, les espaces des jeux publics pour enfants et ce, par mesure d'hygiène publique.**

**Tout propriétaire ou possesseur de chien est tenu de procéder immédiatement par tout moyen approprié au ramassage des déjections canines sur toute ou partie du domaine public communal.**

En cas de non-respect de l'interdiction, l'infraction est passible d'une contravention de 1ère classe.

La municipalité

### DESTRUCTION DES CHARDONS

Sur l'ensemble du territoire du département, les propriétaires, fermiers, métayers, usufruitiers et usagers sont tenus de procéder chaque année, du 1er mai au 31 octobre, à la destruction des chardons dans chacune des parcelles qu'ils possèdent ou exploitent, dont ils ont la jouissance ou l'usage.

**La destruction des chardons devra être opérée par voie chimique ou mécanique et être terminée au plus tard avant la floraison.**

En cas de non respect de cet arrêté, un procès verbal pourrait être dressé.



### ELAGAGE DES HAIES ET SERVICE PUBLIC

Les propriétaires de haies sont tenus d'élaguer régulièrement les arbres en campagne afin de permettre aux services type SMICTOM d'accéder facilement aux habitations.



Dans les forêts domaniales d'Ille-et-Vilaine **la cueillette des champignons est interdite** les **MARDIS** et **JEUDIS**  
(arrêté préfectoral du 9 octobre 2017)



### RECENSEMENT MILITAIRE

4<sup>ème</sup> période : les jeunes nés en octobre, novembre, décembre 2002, doivent se présenter en mairie **avant la fin du 4<sup>ème</sup> trimestre 2018 muni du livret de famille des parents (avoir 16 ans révolus).**



### LINGETTES ASSAINISSEMENT

Régulièrement le service technique retrouve des lingettes qui bloquent le bon fonctionnement de la station d'épuration, aussi nous vous demandons de **ne pas jeter les lingettes** de nettoyage dans la cuvette des toilettes, même si elles sont considérées biodégradables.

### DESTRUCTION DE NIDS DE FRELONS ASIATIQUES

Par délibération du 19 octobre 2015, la Communauté de Communes de Brocéliande a fait le choix de prendre en charge financièrement la totalité des frais d'intervention et de destruction des nids de frelons asiatiques présents sur le territoire, qu'ils soient sur le domaine public ou sur le domaine privé. **Cette prise en charge intervient uniquement dans le cas d'une destruction d'un nid de frelons asiatiques.** Tout autre déplacement, intervention effectués sur votre demande par les entreprises spécialisées, seront à la charge de l'habitant.

**Si vous découvrez un nid de frelons, contactez la mairie au 02 99 61 00 71**

### DESTRUCTION DE NIDS DE GUEPES ET DE FRELONS

**FARAGO** : 02 23 48 25 00

**D.P.S.** : 0 800 10 10 26

**HYNERA - ENVIRONNEMENT** : 02 99 00 62 35



### DÉPLACEMENT SOLIDAIRE



Qui peut bénéficier du service ?

– Toute personne qui ne dispose pas de moyen de locomotion.

– Une adhésion annuelle à l'association est nécessaire.

Quand peut-on en bénéficier ?

– Les déplacements sont assurés du lundi matin 9h au samedi 18h (sauf les jours fériés).

Pour en bénéficier et avoir les renseignements, s'adresser à l'ADMR de Plélan en appelant le **02 99 06 74 28**.

Quel est le coût du service ?

– Forfait d'accès au service 3,50 € par déplacement

– 0,45 €/km de votre domicile au retour à votre domicile.

– Vous n'avez rien à verser au conducteur, sauf les éventuels frais de stationnement (parkings). L'association ADMR vous adressera une facture mensuelle.



ASSISTANT DE SERVICE SOCIAL DU SECTEUR

Contactez le **Centre Départemental d'Action Sociale (CDAS)**  
**Sur rendez-vous au 02 99 09 15 53**  
 26 bd Carnot 35160 Montfort-sur-Meu.

DEPENDANCE PERSONNES ÂGÉES

Mr AGAY, Conseiller Social en Gériatrie, assure une permanence au Centre Social de Plélan tous les 1<sup>ers</sup> lundis après-midi du mois (14h00 à 15h30).  
 Les permanences ont lieu sur rendez-vous, à prendre au CDAS de Montfort sur Meu au 02 99 09 15 53

ASSURANCE RETRAITE

3960

Numéro unique pour toutes vos interrogations sur votre retraite **3960**

CAF

Retrouvez les services habituels de votre CAF au nouveau numéro : **0810 25 35 10** ou « Mon compte » sur **Caf.fr**

L'ADIL 35

**(Agence Départementale d'Information sur le Logement)**  
 Permanence à Plélan-le-Grand, à la mairie, le 4<sup>e</sup> vendredi du mois de 14h00 à 16h30  
 Tél. : 02 99 06 81 41

C.L.I.C. en Brocéliande



(Centre Local d'Information et de Coordination du Pays de Brocéliande). Un service gratuit d'information, de conseil, d'orientation et de soutien à destination des personnes âgées et retraitées, des personnes en situation de handicap, de leur entourage et des professionnels.

Nathalie PIERRE, la coordinatrice, vous propose un accueil gratuit et personnalisé :

**1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> jeudi du mois, de 14h30 à 16h30, à la Communauté de Communes de Brocéliande**, 1 rue des Korrigans  
 35380 Plélan : 02 99 06 84 34

PERMANENCES ARCHITECTE CONSEILLER À PLÉLAN-LE-GRAND

Les rendez-vous doivent être pris auprès de la mairie de Plélan-le-Grand au 02 99 06 81 41 ou de la Communauté de Communes au 02 99 06 84 45  
 Pour tous renseignements complémentaires :  
 Conseil Départemental d'Ille & Vilaine – PEAT/STDL  
 Secrétariat, tél. : 02 99 02 20 11  
 Maison des Avocats, 6 rue Hoche 35000 Rennes.

ORDRE DES AVOCATS DE LA COUR D'APPEL DE RENNES

Vous êtes victime d'une infraction pénale, le Barreau de Rennes met en place une Antenne d'Avocats pour l'Assistance et la Défense des Victimes.

Dans tous les cas, si vous avez un doute ou des questions :  
 Une permanence téléphonique est assurée 7 jours sur 7 de 10h à 20h et des premiers conseils pourront vous être donnés : 06 27 47 81 47

CONCILIATEUR DE JUSTICE

Permanence le 4<sup>ème</sup> lundi du mois en mairie de Plélan-le-Grand. Prendre rendez-vous à la mairie de Plélan au : 02 99 06 81 41

ALLO PARLONS d'ENFANTS

Ensemble sur le chemin de l'éducation. Service d'écoute 02 99 55 22 22, d'information et d'orientation sur les questions de l'enfance, de l'éducation et de la famille. A destination des familles et des professionnels de l'enfance de l'Ille-et-Vilaine.

VOS DROITS ET VOS DEMARCHES

« **3939 Allo Service Public** », [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr), ces deux outils informent les usagers sur des sujets quotidiens : perte de papier d'identité, demande de prestations familiales, licenciement, contrat de location... afin de les aider à mieux appréhender leurs droits et obligations ainsi qu'à accomplir leurs démarches.

PUERICULTRICE

Marie STEPHAN, puéricultrice remplaçante de Mme LE GUYADER, assure les permanences qui ont lieu sur la Communauté de Communes de Brocéliande les :

- 1<sup>er</sup> et 4<sup>ème</sup> mardi après-midi sur Plélan-le-Grand (Communauté de Communes de Brocéliande) ;
  - 2<sup>ème</sup> mardi et 3<sup>ème</sup> jeudi après-midi à Bréal-sous-Montfort.
- Ouvert aux parents d'enfants de 0 à 6 ans souhaitant aborder différents sujets tels que l'alimentation (possibilité d'effectuer des pesées), le sommeil, l'éveil...

EUREKA EMPLOIS SERVICES

Hôtel Montfort Communauté  
 4, Place du Tribunal -BP 56234  
 35160 -Montfort-sur-Meu  
 Tél. : 02 99 09 11 36  
 Courriel : [ees.montfort@wanadoo.fr](mailto:ees.montfort@wanadoo.fr)



JETTE TA BOUTEILLE À LA MER

« Jette ta bouteille à la mer » Pays de Brocéliande  
**Quoi ?** Un groupe de parole pour adolescents de 10 à 18 ans. Anonyme et gratuit.

**Leur point commun :** un problème d'alcool dans leur entourage, leur famille et le besoin d'en parler.

**A quoi ça sert ?** Cela leur permet de rencontrer d'autres adolescents, qui vivent dans une situation similaire, de partager leur expérience, d'avoir un espace pour parler d'eux, s'occuper d'eux.

**Quand ?** Un mardi sur deux pendant la période scolaire de 18h à 19h30, au 2 rue du Château (Tour Papegault) à Montfort sur Meu dans les locaux de WE KER.

**Qui s'en occupe ?** Deux à trois professionnel(le)s sont présent(e)s à chaque séance pour accueillir les adolescents et animer le groupe de parole.

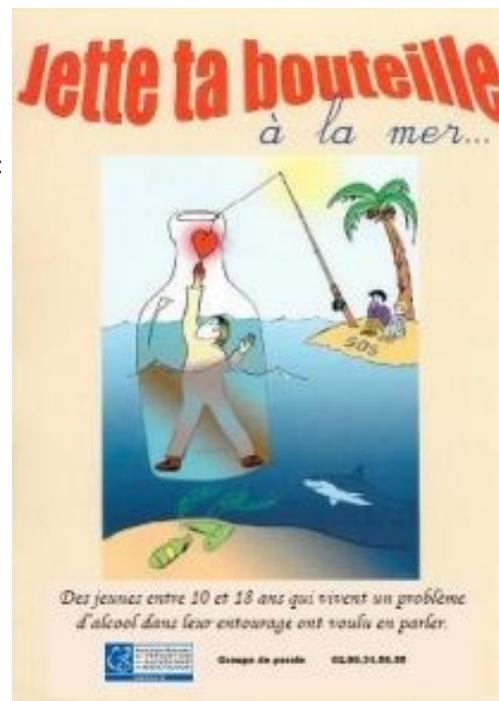
La présence à la 1<sup>ère</sup> séance ne vaut pas engagement pour le jeune qui est libre de quitter le groupe lorsqu'il le souhaite (pas d'inscription sur l'année).

Ces professionnel(le)s de l'accompagnement proposent au jeune et à l'un de ses parent un entretien avant d'assister au premier groupe.

**Contact :** 06 84 03 76 92 ou 07 82 81 20 28  
 jettetabouteille-broceliande@ille-et-vilaine.fr

**Séances 2018 :**  
 04/12  
 18/12

**Séances 2019 :**  
 08/01  
 22/01  
 05/02  
 26/02  
 12/03  
 26/03  
 23/04  
 07/05  
 21/05  
 04/06  
 18/06



2019 LES PESTICIDES INTERDITS



2019, les produits chimiques au jardin, c'est terminé !

En janvier 2019, la dernière échéance de la loi Labbé entre en vigueur : les pesticides de jardins seront interdits à la vente, de la détention et de l'utilisation pour les particuliers (sauf biocontrôles, faibles risques et utilisables en agriculture biologique).

Cette dernière date suit une succession d'autres introduites par les lois Labbé et de Transitions énergétiques en 2014. Depuis le 1er janvier 2017, les collectivités locales ne peuvent plus utiliser de produits phytosanitaires sur la plupart des espaces publics. De plus, depuis cette même date, les pesticides de jardin ne peuvent plus être vendus en libre-service dans les magasins. Ces deux limitations n'impactent pas les exceptions déjà citées.

Afin d'informer le grand public de cette dernière échéance, les associations Eau et Rivières de Bretagne, la Maison de la bio du Finistère et la Maison de la consommation et de l'environnement ont réalisé une série d'affiches que vous pouvez découvrir dans les lieux publics. Ce support a vu le jour dans le cadre du plan

Ecophyto régional qui vise à réduire de moitié l'usage de produits phytosanitaires d'ici 2025. **En flashant le QR-Code sur l'affiche, vous aurez accès à une mine d'informations sur les pesticides et le jardinage au naturel :** l'actualité réglementaire, les actions menées en Bretagne et surtout, tout savoir sur les pratiques de jardinage au naturel : le désherbage, l'au au jardin, la biodiversité au jardin, le compostage.

ENTRETIEN DE MON JARDIN

**Vinaigre, ortie, bicarbonate,... ils ont des vertus au jardin !**

Les substances de base sont des préparations à base de plantes ou des produits alimentaires, qui ont des vertus pour la protection des plantes contre les maladies ou les ravageurs. Elles bénéficient d'une autorisation spécifique pour ces usages de protection des plantes.

Cette autorisation précise les cultures et maladies pour lesquelles il est possible de les utiliser mais également le mode d'application et le dosage. Ces alternatives ne sont pas des produits anodins, il est nécessaire de les connaître pour bien les utiliser.

Par exemple, la **prêle** est un excellent fongicide contre la cloque du pêcher et contre différentes attaques d'oïdium. Le **bicarbonate** de soude est utilisable en préventif contre le mildiou des tomates. L'**ortie** permet de lutter efficacement contre le carpocapse et certains pucerons.

Ce printemps a vu la parution de **4 fiches**, rédigées par l'association Eau et Rivières de Bretagne, présentant le vinaigre, l'ortie, la prêle et le bicarbonate de soude. **La totalité des fiches est en téléchargement libre : [www.eau-et-rivieres.org/fiche-pratiques-substances-de-bases](http://www.eau-et-rivieres.org/fiche-pratiques-substances-de-bases)**



**Modes d'application**

Dilué dans de l'eau. En pulvérisation sur et sous les feuilles. En trempage des fruits.



**INSECTIFUGE\* et ACARIFUGE\*\***

**Partie utilisée**

Feuilles (jeunes pousses non montées en graines) fraîches ou sèches.



**Partie utilisée**

Tiges aériennes et stériles, feuilles. Utilisées coupées et sèches pour la préparation d'une décoction.



**Utilisation**

À diluer dans de l'eau froide. Le vinaigre ne doit pas avoir une concentration supérieure à 10 % (d'acide acétique).

ENTRETIEN DE MON JARDIN

**Prestation écologique dans votre jardin : sachez quoi demander à votre jardinier !**

Pas le temps d'entretenir votre jardin ? Manque de compétences ou de matériel ? Vous avez choisi de faire appel à un professionnel du paysage pour vous aider avec une certitude : pas de pesticides dans mon jardin !

Vous pouvez exiger un entretien de votre jardin au naturel quel que soit le professionnel choisi : paysagiste, jardinier payé en CESU...

Quels sont les préalables à connaître, les points de vigilance pour choisir votre professionnel et la prestation la plus proche de vos attentes ?

**Voici quelques exemples :**

Je veux faire tondre ma pelouse : demandez une tonte d'au moins 7 cm pour éviter la pousse des indésirables et deman-

dez que les tontes soient valorisées sur place en paillis, au compost ou en coupe mulching. Et surtout pas de désherbage sélectif !

Je veux faire tailler ma haie : demandez que les déchets de taille soient broyés sur place et installés au pied de votre haie comme paillage. La décomposition des copeaux permettra en outre d'enrichir le sol.

Je veux faire désherber ma cour : trouvez un professionnel qui possède le matériel nécessaire pour désherber mécaniquement. Et n'hésitez pas à tolérer quelques plantes sauvages, elles feront le bonheur des abeilles et des papillons.

Retrouvez tous les conseils sur la fiche pratique « choisir une prestation écologique pour l'entretien de son jardin » édité en 2017 par la Mce et Eau et Rivières de Bretagne sur [www.jardinaunaturel.org](http://www.jardinaunaturel.org)

## Entreprises

*Virginie Esthétique Chez Soi*  
- esthéticienne à domicile -

du Soin ... du Cocooning ... du Bien-Être

**PLAISIR ET EFFICACITÉ**  
**D'UN SOIN VISAGE**

*Cosmétiques naturels bio innovants*

**L'ÉPILATION FAIT PEAU NEUVE**  
*Cire d'épilation nouvelle génération*

**À DÉCOUVRIR DES CIRES IDÉALES POUR FEMMES ENCEINTEES ET 1ÈRE ÉPILATION**

À découvrir (i) Virginie Esthétique Chez Soi  
Se renseigner au 06.80.71.96.04  
virginieesthetiquechezsoi@gmail.com

Ne pas jeter sur la voie publique

Installation sur la commune d'une esthéticienne à domicile

### **Virginie Esthétique Chez Soi**

Virginie Théron, esthéticienne, diplômée, a sélectionné des marques de produits de soins sous Label biologique, des produits cosmétiques originaux et dans l'air du temps.

Les prestations qu'elle propose sont : soins du visage, épilations, rehaussement et teinture de cils, soins des mains et des pieds ...

N'hésitez pas à contacter votre esthéticienne pour de plus amples informations :

Par téléphone : 06 80 71 96 04

ou par la page Facebook :

virginieesthetiquechezsoi .

Conseil Rénovation Dépannage Réparation Entretien

### **DNE ATOUT SERVICES**

La polyvalence au service de votre maison  
Conseil & optimisation de vos espaces

Erwann DROUADINE

07 69 733 559

dne.atout.services@gmail.com

**DNE ATOUT SERVICES**

La polyvalence au service de votre maison  
Conseil & optimisation de vos espaces

**DNE ATOUT SERVICES**

☎ 07.69.733.559

Erwann DROUADINE  
dne.atout.services@gmail.com

Florent Quérard



Conseiller en vins de terroir

### **Coule à Flo**

Spécialités champenoises  
Vins de champagne Vins de caractère  
Alcools rares  
Capsules personnalisées

Florent Quérard

11 La Touche 35380 Treffendel

06 61 14 43 47

couleaflo@gmail.com

**RESTAURANT**  
**RN 24**

**MARTIAL NOYALET**  
**RESTAURANT**  
**RN 24**

6 l'ancienne gare  
35380 TREFFENDEL

martialnoyale@orange.fr  
02 99 61 26 98 / 06 16 19 13 60

### **RN 24**

Restaurant routier ouvrier traditionnel

Ouvert :

Du lundi au jeudi de 6h à 15h et 17h à minuit

Le vendredi de 6h 15h

Le samedi de 8h 15h

Martial NOYALET

6 l'ancienne gare 35380 Treffendel

02 99 61 26 98 / 06 16 19 13 60

<b>Bar-Tabac-Presse</b>	Anne SEVESTRE 5 rue de Haute Bretagne	Accès WIFI gratuit. Fermé le jeudi après-midi, samedi après-midi et dimanche. Dépôt de pain tous les jours sauf le dimanche	02 99 61 01 36	
<b>Bar Restaurant RN 24</b>	Martial NOYALET 6 L'Ancienne Gare	Restaurant routier ouvrier traditionnel. Ouvert du lundi au jeudi de 6h à 15h et 17h à minuit le vendredi de 6h 15h le samedi 8h 15h	02 99 61 26 98 06 16 19 13 60	<a href="mailto:martialnoyalet@orange.fr">martialnoyalet@orange.fr</a>
<b>Camion à Pizzas « La Roma »</b>	Laurent BAUGER Place de la Mairie	Pizzas à emporter. Le mercredi soir à partir de 17h	06 85 27 53 78	
<b>DETECVEL</b>	Parc d'activités 6 La Victoire	Vidéo surveillance d'élevage	02 99 06 99 61 Fax 02 99 06 88 58	
<b>D2N</b>	23bis Les Badiers	Négociant Produits du sol.	02 99 61 68 92	
<b>Garage Automobile</b>	Garage du Breil ZA La Gare	Mécanique, tôlerie, peinture, réparation véhicules toutes marques, vente de neufs et occasions	02 99 61 06 85 Dépannage remorque hors ouverture 06 32 03 04 16	<a href="mailto:garagedubreil@gmail.com">garagedubreil@gmail.com</a>
<b>L'Arômerie</b>	Jean-François PERENNES 4 Le Boulouée	Vente d'épices et d'herbes	07 83 20 05 02	<a href="mailto:contact.laromerie@gmail.com">contact.laromerie@gmail.com</a>
<b>Métallerie GUITTON</b>	Parc d'Activités 52 ZA Le Breil	Travail de l'acier, de l'aluminium et de l'inox du lundi au vendredi midi	02 99 61 01 59 Fax 02 99 61 03 66	<a href="mailto:metallerie.guitton@akeonet.com">metallerie.guitton@akeonet.com</a>
<b>Salon de Coiffure Mixte : « Les Ciseaux Enchanteurs »</b>	Nolwenn BOUCARD 7 rue de Haute Bretagne	Mardi mercredi jeudi 9h 12h / 14h 19h vendredi 9h 19h samedi 8h30 15h	02 99 61 03 53	
<b>Savonnerie Esthéticienne</b>	Virginie THÉRON <i>savonnerie d'elle é d'ille</i> 4 rue des ajoncs <b>Virginie Esthétique Chez Soi</b>	Fabrication de savons artisanaux, surgras, issus de compositions d'huiles végétales variées <b>Esthéticienne à domicile</b>	06 80 71 96 04 <a href="mailto:virginieesthetiquechezsoi@gmail.com">virginieesthetiquechezsoi@gmail.com</a>	<a href="mailto:delle.e.dille@gmail.com">delle.e.dille@gmail.com</a> <a href="https://www.facebook.com/savonneriedelleedille">https://www.facebook.com/savonneriedelleedille</a>
<b>SA BOSCHER</b>	Michèle BOSCHER 68 ZA Le Breil	Fuel, GNR, granulés bois	02 99 61 03 03	
<b>SARL BOSCHER Transport</b>	Nathalie BOSCHER 68 ZA Le Breil	Transports	02 99 61 03 03	
<b>SARL EVEN-LEFEUVRE</b>	Gérard EVEN 17 La Victoire	Magasin libre service agricole/motoculture/espace vert/vente réparation dépannage. Du lundi au samedi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 18h, samedi 17h	02 99 61 01 73 Fax : 02 99 61 02 74	<a href="http://www.sarl-even-lefeuvre.com">www.sarl-even-lefeuvre.com</a>
<b>TRISKALIA</b>	Adeline ORHAN 1 La Victoire	Agrofourniture, Engrais, alimentation animale, fuel	02 99 61 00 75 Fax 02 99 61 04 04	<a href="mailto:adeline.orhan@triskalia.fr">adeline.orhan@triskalia.fr</a>

### Artisans

<b>Carreleuse</b>	Myriam DUVEAU 32 rue de Brocéliande		06 47 73 16 72	<a href="mailto:myxhomay@live.fr">myxhomay@live.fr</a>
<b>Couvreur</b>	Ronan ALLANO 5 La Mercerais	Neuf, rénovation, réparation, zinc, démoussage, ramonage, pose Vélux, conseils	06 47 28 00 81 02 99 61 04 36	<a href="mailto:allanobreizhcouverture@gmail.com">allanobreizhcouverture@gmail.com</a> Site : <a href="http://allano-breizh-couverture.fr">allano-breizh-couverture.fr</a>
<b>Entretien Bâtiments</b>	SARL Mesnil Hubert MESNIL 3 rue de la Janoterie	Maintenance en bâtiments et service. Entretien, dépannage, tous travaux	06 44 20 30 60	<a href="mailto:sarlmesnil@orange.fr">sarlmesnil@orange.fr</a>
<b>Ferronnerie d'Art</b>	Katel MERCIER 1 Le Tronchat	Ferronnerie d'Art, mobilier et objets métal	06 14 02 40 65	<a href="mailto:mamzellekatel@gmail.com">mamzellekatel@gmail.com</a>
<b>Forge</b>	Philippe KLEIN « La Forge d'à Vent » 7 rue de haute Bretagne	Mobilier, enseigne, réfection d'outillage, grille de défense...	06 08 55 16 23	
<b>Isolation</b>	ARS ISOLATION Adam PREJSEWICZ 2 rue de la Janoterie	Isolation, ravalement, maçonnerie, menuiserie extérieure	06 25 94 60 06	<a href="mailto:arisation@hotmail.com">arisation@hotmail.com</a>
<b>Maçonnerie</b>	François PERRICHON « CBS » 56 ZA Le Breil	Démolition, terrassement, réalisation de terrasses, extension, assainissement	02 99 61 14 68 06 11 70 38 95	<a href="mailto:cbs-perrichon@wanadoo.fr">cbs-perrichon@wanadoo.fr</a> <a href="mailto:cbs35380@hpeprint.com">cbs35380@hpeprint.com</a>
<b>Menuiserie</b>	Martial MAUNY 64 ZA Le Breil	Menuiserie bois, PVC, alu, vérandas, escaliers, charpente, aménagement de combles, ossature bois	02 99 61 04 44	<a href="mailto:menuiserie@am-mauny.fr">menuiserie@am-mauny.fr</a>
<b>Menuiserie</b>	Laurent PIEL 54 La Rue Gaultier	Pose menuiserie, agencement de magasin	02 99 61 05 61	
<b>Multi Services</b>	Mickaël FRESNEL 8 allée des Bouvreuils	Couverture, ramonage, Vélux, pose de matériaux, tous travaux pour l'aménagement et l'amélioration de l'habitat	02 99 61 04 75 06 88 64 51 51	
<b>Peintre Décoration d'intérieur</b>	Gurval LEBRUN «Chromatique Décoration» 50 Le Landier du Milieu	Peinture et décoration d'intérieur, enduit, papier peint, staff, patines...	06 86 99 05 09	<a href="mailto:chromatiquedeco@laposte.net">chromatiquedeco@laposte.net</a>
<b>Plomberie</b>	Sébastien HERVAULT 54 ZA le Breil	Plomberie, chauffage, électricité, entretien / dépannage chaudière	02 99 61 04 48 06 09 02 64 04	<a href="mailto:sebastien@hervault.com">sebastien@hervault.com</a>
<b>Rénovation meubles</b>	Emmanuelle COGNEC « L'Atelier des 3 Poules » 26 La Besselais	Rénove, patine vos meuble, chaises et fauteuils	06 79 43 31 09	<a href="mailto:latelierdes3poules@orange.fr">latelierdes3poules@orange.fr</a>
<b>Tatouage</b>	Julia LEFEUVRE Tatouages éphémères A domicile	Henné, jagua, tatouage à la paillette	06 78 82 89 76	<a href="mailto:contact@julia-tatouagesephemeres.fr">contact@julia-tatouagesephemeres.fr</a>
<b>Toilettage Canin</b>	« Boule de Poils » Émilie BIGNON 5 Le Boulouée	Toilettage à domicile des chiens et chats. Educateur comportementaliste, massage canin	06 62 88 61 39	

<b>Architectes</b>	Michèle & Jérôme TURBIN architectes D.E.S.A. 3 rue de Haute Bretagne	Atelier Architecture Verte Éco construction Énergie positive	02 99 61 00 86 06 71 06 12 89	contact <a href="mailto:@architectureverte.fr">@architectureverte.fr</a> <a href="https://architectureverte.fr">https://architectureverte.fr</a>
<b>Brocéliande Informatique de Proximité</b>	<i>BIP</i> Laurence GORTAIS 9 Le Boulouée	Initiation à l'informatique, formation à la bureautique, Internet, dépannage	02 99 61 01 92	laurence.bip <a href="mailto:@wanadoo.fr">@wanadoo.fr</a>
<b>Consultante</b>	Valérie PERENNES 4 Le Boulouée	Consultante en communication auprès des TPE et associations	06 70 79 14 26	valerieperennes282 <a href="mailto:@gmail.com">@gmail.com</a>
<b>Conseiller en vins de terroir</b>	<i>Coule à Flo</i> Florent Quérard 11 La Touche	Spécialités champenoises, vins de caractère, alcools rares, capsules personnalisées	06 61 14 43 47	couleaflo@gmail.com
<b>Diététicienne</b>	Elisabeth DELACROIX 4 Allée des Rossignols	Le parcours nutritionnel qui vous correspond.	06 87 61 70 88	elisadiet.delacroix <a href="mailto:@gmail.com">@gmail.com</a> <a href="http://www.elisadiet.com">www.elisadiet.com</a>
<b>Graphiste</b>	Éric FEUVRIER 8 Lénéheuc	Création, formation et conseil en communication Graphique	06 32 81 38 38	ericfeu@me.com
<b>Infirmière</b>	Virginie BARDOUIL 9 rue de la Mairie 35160 Monterfil	Infirmière à domicile	02 99 07 90 94	
<b>Infographiste</b>	<i>Elb3d</i> Erwan BRIAND 18 Lénéheuc	Visualisations architecturales & Design	06 20 98 28 40	site web : <a href="http://elb3d.fr">elb3d.fr</a> Skype : <a href="https://www.skype.com/fr/contacts/erwanbriand">elb3dinfographisme</a>
<b>Jardinage</b>	Didier FEVRIER 13 rue des 2 Fontaines	Entretien de votre jardin et espaces verts	02 99 61 03 60 (le soir)	Règlement possible par CESU
<b>Relaxation</b>	Valérie TOBIE 14 rue de la Janoterie	Reiki traditionnel japonais, relaxologie de pleine conscience	06 37 92 74 89	<a href="http://www.relax-reiki-tobie.fr">www.relax-reiki-tobie.fr</a> <a href="mailto:valerie.tobie@orange.fr">valerie.tobie@orange.fr</a>
<b>Scénographe</b>	Luc PERRIER 19 Le Chêne Berhault	Conception et aménagement de lieux de spectacles, fixes ou éphémères	02 99 61 05 13	perrier.luc <a href="mailto:@wanadoo.fr">@wanadoo.fr</a>
<b>Services</b>	<i>DNE ATOUT SERVICE</i> Erwann DROUADAINE 29bis rue de Brocéliande	Conseil, rénovation, dépannage, réparation, entretien et pas que...	07 69 733 559	dne.atout.services <a href="mailto:@gmail.com">@gmail.com</a>

## LOISIRS HEBERGEMENT

<b>Artiste</b>	<i>Miss Ninóg</i> Armelle CARO 7 allée Beauséjour	Chant et accordéon diatonique en concert et fest-noz. Animatrice de stages danses irlandaises adultes / enfants	06 38 86 31 23	miss.ninog@orange.fr <a href="http://armellecaro.wordpress.com">http://armellecaro.wordpress.com</a>
<b>Parc de Treffendel</b>	Parc animalier, Parc nature, aire de pique-nique, jeux... 2 Le Gué Charet	Activité cirque : initiation, stage spectacle. Ouvert d'avril à novembre	02 99 61 04 21	www.cirquemetropole.com <a href="mailto:cirquemetropole@wanadoo.fr">cirquemetropole@wanadoo.fr</a>
<b>Gîtes</b>	Domaine de la table ronde 4 Le Gué Charet	20 gîtes de 2 à 7 personnes – semaine – nuit – week-end	02 99 06 19 74	www.ledomaine delatableronde.fr <a href="mailto:mail@ledomainedelatableronde.fr">mail@ledomainedelatableronde.fr</a>



**MAIRIE DE TREFFENDEL**  
 Tél : 02 99 61 00 71 /  
 mail : [accueil@treffendel.fr](mailto:accueil@treffendel.fr)  
 Mardi au vendredi : 8h à 12h  
 samedi : 9h à 12h

